VIETA

MANUAL DE USUARIO

DVD PORTATIL 7” CON DOBLE PANTALLA

VPD722D

CONDICIONES DE GARANTÍA

VIETA AUDIO S.A. garantiza sus productos por un período de 2 años. Esta garantía cubre los posibles fallos de fabricación para todos los productos VIETA vendidos en el territorio español por distribuidores autorizados. Los productos VIETA adquiridos en otros paises estarán cubiertos por la garantia que ofrezca el distribuidor local.

Para poder beneficiarse de esta garantía, llame al 902 367 607 correspondiente a nuestro Servicio de Atención al Cliente, donde le atenderemos personalmente y solucionaremos su problema con la mayor rapidez posible.

Todas las baterías recargables (no pilas) suministradas con cualquier producto VIETA tendrán una garantía de 6 meses.

Esta garantía ***NO CUBRE*** :

- Daños causados por accidente, uso inadecuado o abuso

- Daños causados por elementos externos o tragedias naturales.

- Robo

- Daños causados por manipulación del producto por parte de personal no autorizado por VIETA AUDIO S.A.

- Daños subsecuentes en otros componentes

- Productos comprados fuera del territorio español, o en distribuidores no autorizados.

- Cualquier coste derivado de la instalación o desintalación del producto.

Cualquier manipulación del producto por parte de personal no autorizado por VIETA AUDIO S.A. anulará automaticamente esta garantía.

¡ ***Para poder hacer efectiva la garantía, es absolutamente indispensable presentar el TICKET DE COMPRA. Es decir, sin dicho TICKET el equipo no queda cubierto por la garantía.*** !

ATENCIÓN AL CLIENTE

Tel. 902 367 607 Fax. 93 560 32 14

www.vieta.es

Tabla de contenido

Índice

Tabla de contenido P1

Precauciones de seguridad P2

Antes del uso (continuación) P2-P3

Identificación de controles P4-P6

Unidad principal — P4
Mando a distancia — P5
Inserción de las pilas — P6

Guia de In troducción P6-P7

Reproducción de un DVD o CD de vídeo (funcionamiento) — P6-P7

Funcionamiento básico P9-P12

Características de discos de audio CD y MP3/WMA — P8
Reproducción de un disco de audio CD o MP3/WMA — P9
Reproducción de un disco JPEG — P9-P10
Reproducción de un disco MPEG4 — P10
Reproducción programada (no para CD de imágenes / MP3) — P11
Reproducción de tarjetas digitales y dispositivos USB — P11

Ajuste del menú Configuración P12-P19

Funcionamiento general — P12
Página de configuración general — P13-P14
Página de configuración de audio — P14-P15
Configuración de Dolby Digital — P16
Página de preferencias — P17-P18
Página de configuración de la contraseña — P19

Menú de configuración de LCD P20

Parámetros y especificaciones P21-P22

Consejos para la resolución de problemas P23

Precauciones de seguridad

Advertencia : para reducir el riesgo de descargas eléctricas, no retire la cubierta ni la parte trasera de este producto. En el interior no hay ninguna pieza que deba manipular el usuario. Consulte el mantenimiento con personal técnico cualificado.

Advertencia : para reducir el riesgo de incendio o descargas eléctricas, no exponga este producto a salpicaduras de agua, agua de lluvia o humedad. No coloque objetos llenos de agua sopre el producto.

Advertencia : este reproductor de DVD emplea un sistema de láser. El uso de los controles o ajustes o la realización de procedimientos a los aquí especificados puede generar una peligrosa exposición a la radiación.

Advertencia : para evitar la exposición directa a los rayos del láser, no abra la caja. Si la caja está abierta, se emite radiación láser visible.

Advertencia : nunca mire directamente a los rayos del láser.

Precaución : no instale este producto en un espacio cerrado como una estanteria o similar.

Notas sobre copyright:

- Queda prohibido por ley la copia, difusión, emisión, difusión por cable, reproducción en lugar público o alquiler no autorizados de material protegido por copyright sin el correspondiente permiso.

- Este producto dispone de la función de protección contra copia desarrollado por Macrovision. Las señales de protección contra copia quedan registradas en algunos discos. Cuando se graban y reproducen las imágenes de dichos discos, aparecerá ruido de imagen. Este producto incorpora tecnología de protección de copyright que está protegida por ciertas patentes norteamericanas y otros derechos de propiedad intelectual propiedad de Macrovision Corporation y de otros titulares de derechos. El uso de esta tecnología de protección debe ser autorizado por Macrovision Corporation, y está prevista únicamente para uso doméstico y otros usos limitados, a menos que Macrovision Corporation autorice de otro modo. Quedan prohibidos los procesos de ingeniería inversa o desmontaje.

- **NÚMERO DE SERIE:**
  Podrá encontrar el número de serie en la parte posterior de la unidad. Dicho número es único para esta unidad y no está disponible para terceros. Deberá usted anotar la información necesaria y guardar esta guía como una prueba permanente de su compra.

Nº de modelo _____
Nº de serie _____
Fecha de compra _____

Antes del uso

Introducción

Para garantizar un uso adecuado de este producto, lea detenidamente este manual de usuario y guárdelo para futuras consultas.

Este manual ofrece información sobre el funcionamiento y mantenimiento de su reproductor de DVD. Si la unidad requiere mantenimiento, póngase en contacto con el servicio técnico autorizado.

Símbolos utilizados en este manual

El símbolo del rayo le avisa de la presencia de tensión peligrosa dentro de la caja del producto, que podría constituir un riesgo de descarga eléctrica.

El símbolo de exclamación le avisa de la presencia de instrucciones importantes de funcionamiento y mantenimiento/servicio.

Indica la existencia de peligros que pueden causar daños a la unidad en sí misma o cualquier otro daño material.

Nota:
Indica la presencia de notas especiales y características de funcionamiento.

Introducción

Sugerencia:
Las sugerencias y consejos pretenden facilitarle las diferentes tareas. Una sección cuyo título presente uno de los siguientes símbolos sólo es aplicable al tipo de disco representado por el símbolo.

- DVD y DVD+R/RW finalizados
- CDs de vídeo
- CDs de audio
- Discos MP3
- Discos WMA
- Discos JPEG
- Discos MPEG4

Acerca del símbolo ⊘ en la pantalla

⊘ puede aparecer en su pantalla de TV durante el funcionamiento e indica que la función explicada en este manual de usuario no está disponible en ese disco DVD de vídeo específico.

Tipos de discos compatibles

DVD VIDEO	DVD (discos de 8 cm / 12 cm)
COMPACT disc DIGITAL VIDEO	Video CD (VCD) (discos de 8 cm / 12 cm)
COMPACT disc DIGITAL AUDIO	Audio CD (discos de 8 cm / 12 cm)

Esta unidad reproduce adicionalmente DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD+RW, CDs Kodak Picture, SVCD y CD-R/CD-RW conteniendo títulos de audio, ficheros MP3, WMA, JPEG y MPEG4

RW
COMPATIBLE

Este símbolo indica que el producto es capaz de reproducir discos DVD-RW grabados con formato Video Recording.

Notas:

1. Dependiendo de las condiciones del equipo de grabación o del disco CD-R/RW (o DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD+RW) en sí mismo, algunos discos CD-R/RW (o DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD+RW) pueden no reproducirse en la unidad.

2. No pegue ningún sello o etiqueta en ninguno de los lados (lado etiquetado o lado grabado) del disco.

3. No use CDs con forma irregular (por ejemplo, en forma de corazón u octogonal), ya que pueden producirse errores de funcionamiento.

4. Algunas operaciones de reproducción de los DVDs o los CDs de vídeo pueden estar programadas intencionadamente por los fabricantes del software. Esta unidad reproduce DVDs y CDs de vídeo conforme al contenido diseñado por el fabricante del software. Por ello, algunas de las funciones de reproducción pueden no estar disponibles y otras funciones pueden añadirse.

- **Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. "Dolby", "Pro Logic" y el símbolo doble D son marcas comerciales registradas de Dolby Laboratories.**

- **Código de región**

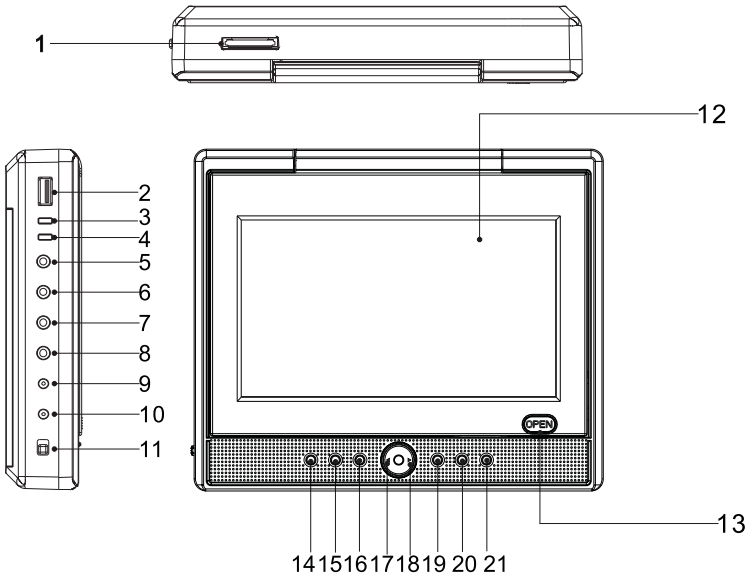
Este reproductor de DVD ha sido diseñado y fabricado para la reproducción de software para DVD codificado para la región "2". Esta unidad sólo puede reproducir discos DVD etiquetados como "2" o "TODOS".

Notas sobre los códigos de región

La mayoría de los discos DVD incluyen un globo terráqueo con uno o más números visibles sobre la carátula. Este número debe coincidir con el código de región de su reproductor de DVD para que pueda usted reproducir el disco. Si intenta reproducir un DVD que tenga un código de región diferente al de su reproductor, aparecerá el mensaje "Compruebe el código de región" en la pantalla de su TV.

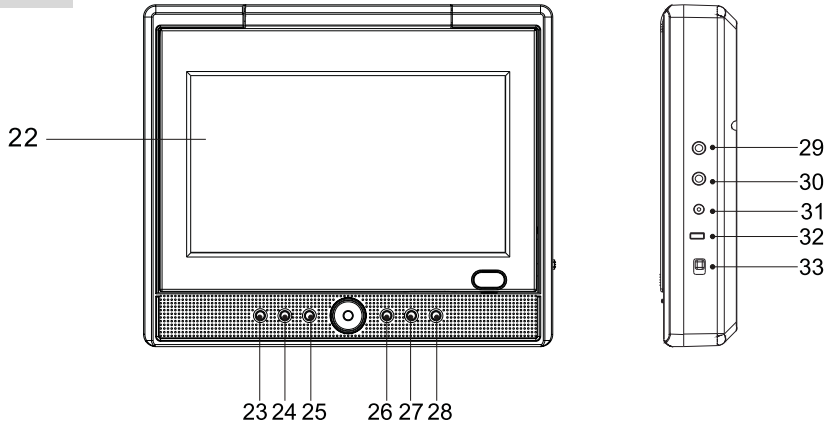
Identificar los Mandos

Unidad Principal



1. SD/MS/MMC
2. USB
3. Indicador de Conexión
4. Indicador de Batería
5. Toma de Auriculares
6. Salida Audio Digital (Coaxial)
7. Entrada Vídeo/Audio
8. Salida Vídeo/Audio
9. Salida CC
10. Entrada CC
11. ENCENDER/APAGAR
12. Pantalla TFT LCD
13. Botón ABRIR
14. ▶II
15. ■
16. ▼ / I◀◀
17. ◀ /VOL-
18. ▶/VOL+
19. ▲ / ▶▶I
20. CONFIGURACIÓN
21. Botón de MODO

Pantalla



22. Pantalla TFT LCD
23. Botón de Conexión
24. ▲
25. ▼
26. ◀ /VOL-
27. ▶/VOL+
28. Botón de MODO
29. Toma de Auriculares
30. Entrada Vídeo/Audio
31. Entrada CC
32. Indicador de Conexión
33. Interruptor ENCENDER/APAGAR

Identificación de controles

Mando a distancia

1. REPRODUCCIÓN/PAUSA (⏯)
Inicia la reproducción o pausa la reproducción.

2. PARADA (■)
Detiene la reproducción.

3. Anterior (⏮)
Pasa al capítulo/pista anterior o vuelve al principio del capítulo/pista

4. Siguiente (⏭)
Pasa al capítulo/pista siguiente.

5. ZOOM
Acerca o aleja la imagen de vídeo.

6. REPEAT (REPETICIÓN)
Repetición de un capítulo, pista, título o repite todos.

7. A B
Repetición de una secuencia.

8. PROGRAM (PROGRAMACIÓN)
Coloca una pista en la lista de programación.

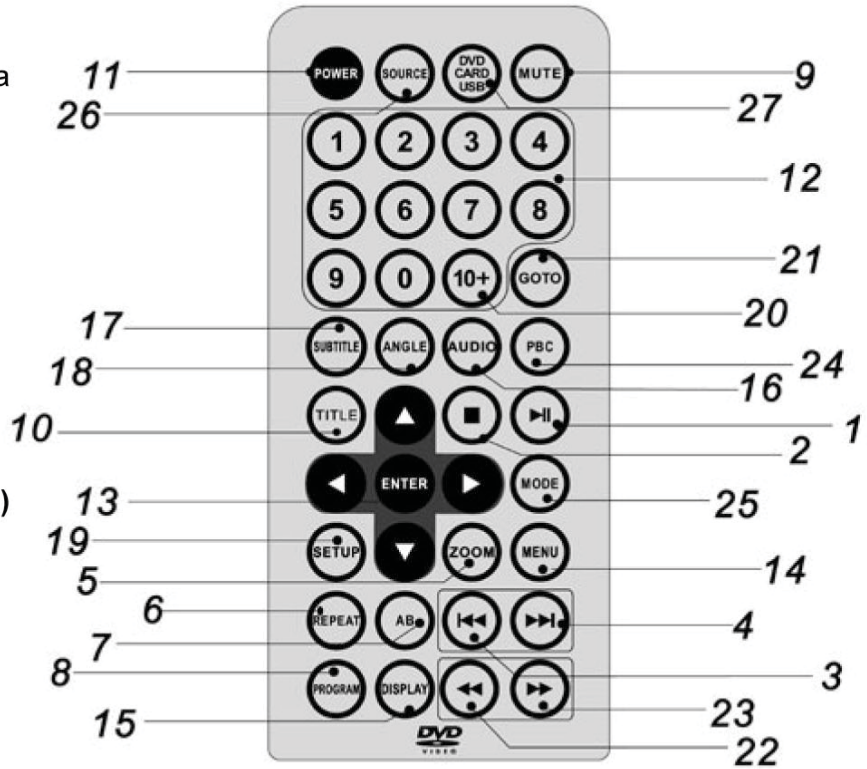
9. MUTE (SILENCIO)
Desactiva la salida de audio.

10. TITLE (TÍTULO)
Vuelve al menú de títulos del DVD.

11. POWER (ALIMENTACIÓN)
Pasa el reproductor de DVD al modo de standby.

12. BOTONES NUMÉRICOS 0-9
Selección de elementos numerados en un menú.

13. ENTER (INTRO)
Confirma la selección del menú.



14. MENU (MENÚ)
Acceso al menú en un disco DVD (izquierda/derecha/arriba/abajo).

15. DISPLAY (PANTALLA)
Acceso al sistema OSD (On-Screen Display).

16. AUDIO
Selección del idioma de audio (DVD).

17. SUBTITLE (SUBTÍTULOS)
Selección del idioma de los subtítulos.

18. ANGLE (ÁNGULO)
Selección de un ángulo de cámara del DVD, si está disponible

19. SETUP (CONFIGURACIÓN)
Muestra o elimina el menú de configuración.

20. BOTÓN 10+
Añade 10 unidades si su selección es superior a 10.

21. GOTO
Accede al punto de tiempo, título o capítulo que usted desee en el modo DVD.

22. BOTÓN ◀◀
Retroceso rápido.

23. BOTÓN ▶▶
Avance rápido.

24. PBC
Encendido o apagado de la PBC.

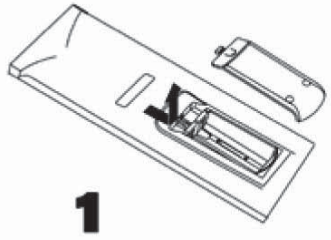
25. MODE (MODO)
Permite acceder al menú TFT para ajustar la TFT.

26. SOURCE (FUENTE)
Cambia entre DVD y AV.

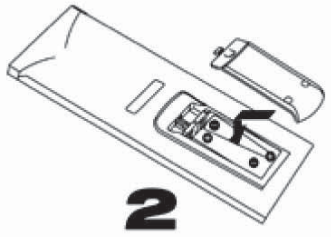
27. DVD CARD USB (DVD/TARJETA/USB)
Cambia entre DVD, tarjeta y USB

Inserción de las pilas

1. Abra la tapa para las pilas.



2. Inserte dos pilas de tipo AAA.



- Retire las pilas durante un almacenamiento o si no va a utilizar el reproductor de DVD durante un largo periodo de tiempo.

Pasos previos

Reproducción de un DVD o CD de vídeo (funcionamiento)

- **Configuración de la reproducción**
  1. Active el interruptor de alimentación situado en el lado izquierdo del producto.

  2. Pulse OPEN para abrir la bandeja para el disco y coloque el disco elegido en la bandeja, con la cara de reproducción hacia abajo.

  3. Cierre la bandeja. La reproducción se iniciará automáticamente.

- DVD
  Use los botones ▲▼◄► para seleccionar el título/capítulo que desea ver y, a continuación, pulse ENTER para iniciar la reproducción. Pulse MENU para volver a la pantalla del menú.

- VCD
  Use los botones numéricos para seleccionar la pista que desea ver y pulse MENU para volver a la pantalla del menú. Los ajustes del menú y los procedimientos de funcionamiento pueden variar de un disco a otro. Siga las instrucciones de cada pantalla del menú.

Notas:
1. Si el control parental está configurado y el disco no se ajusta a la clasificación configurada, deberá introducir la contraseña. (Consulte “Control parental” en la página 22).

2. Los DVDs pueden tener un código de región. Su reproductor no reproduce discos que tengan un código de región diferente al de su reproductor.

3. A menos que se establezca lo contrario, todas las operaciones descritas se realizan a través del mando a distancia. Algunas funciones también pueden realizarse desde el menú de configuración.

- **Acceso a otro CAPÍTULO/PISTA** DVD VCD
  Cuando un título de un disco tiene más de un capítulo o cuando un disco tiene más de una pista, puede acceder a otro capítulo/pista de la siguiente manera:
  1.Pulse brevemente SALTAR ⏮ o ⏭ durante la reproducción para seleccionar el capítulo/pista siguiente (o anterior) o para volver al principio del capítulo/pista actual.

  2. Pulse brevemente SALTAR ⏮ dos veces para volver al capítulo/pista anterior.

  3. Para acceder directamente a alguno de los capítulos durante la reproducción del DVD, introduzca el número del capítulo/pista.

- **Cambio del canal de audio** VCD
  Pulse AUDIO repetidamente durante la reproducción para escuchar un canal de audio diferente (estéreo, izquierdo o derecho).

- **Repetición A-B** DVD VCD
  Para repetir una secuencia.
  1. Pulse A-B para seleccionar el punto inicial. Aparecerá “ ↩ A” brevemente en la pantalla de TV.
  2. Pulse A-B de nuevo para seleccionar el punto final. Aparecerá “ ↩ AB” brevemente en la pantalla de TV y se iniciará la secuencia de repetición.
  3. Pulse A-B de nuevo para cancelar la repetición.

- **Repetición** DVD VCD
  Puede reproducir un título/capítulo/pista de un disco de forma repetida. Pulse REPEAT durante la reproducción para seleccionar el modo de repetición deseado.

Pasos previos

Reproducción de un DVD o CD de vídeo (funcionamiento)

- **Discos DVD de vídeo- " Repetir capítulo/pista/todo"**
  Capítulo: repite el capítulo actual.
  Título: repite el título actual.
  Todo: repite todas las pistas de un disco.
  Apagado: no realiza una reproducción repetida.

- **Discos CDs de vídeo - " Repetir pista/todo"**
  Pista: repite la pista actual.
  Todo: repite todas las pistas de un disco.
  Apagado: no realiza una reproducción repetida.

Notas:
1. En un CD de vídeo con PBC, debe configurar la PBC en OFF para usar la función de repetición.
2. Si pulsa SALTAR (⏮ o ⏭) una vez durante la repetición de un capítulo/pista, la repetición se cancelará.

- **Zoom** DVD VCD
  Use el zoom para acercar o alejar la imagen de vídeo:
  1. Pulse ZOOM durante la reproducción para activar la función de zoom. Aparecerá brevemente un marco cuadrado en la parte inferior derecha de la imagen.
  2. Cada vez que pulse el botón ZOOM, la imagen en TV cambiará siguiendo la secuencia:

  2X size → 3X size → 4X size → 1/2 size → 1/3 size → 1/4size→normal size

  3. Use los botones ▲▼◄► para moverse por la imagen acercada/alejada.
  4. Para volver a la reproducción normal, pulse el botón ZOOM hasta que la pantalla aparezca a tamaño real (1X).

Nota: La función de Zoom puede no funcionar en algunos DVDs.

- **Funciones especiales del DVD. Comprobación del contenido de los discos DVD:**
  Los DVDs con menús pueden ofrecer menús que le permitan acceder a funciones especiales. Para usar el menú del disco, pulse MENU. Introduzca el número correspondiente o use los botones ▲▼◄► para resaltar su selección. A continuación, pulse ENTER.

- **MENÚ DEL DVD**
  1. Pulse MENU. Si el título actual dispone de un menú, dicho menú aparecerá en la pantalla. En caso contrario, el menú del disco no aparecerá.
  2. El MENÚ del DVD ofrece funciones como los ángulos de las cámaras, el idioma hablado y las opciones de subtítulos, así como los capítulos del título.
  3. Pulse MENU para salir.

- **Ángulo de cámara** DVD
  Si el disco contiene escenas que hayan sido grabadas desde diferentes ángulos de cámara, podrá cambiar a un ángulo de cámara diferente durante la reproducción. Pulse ANGLE repetidamente durante la reproducción para seleccionar el ángulo deseado. Observe que el número del ángulo visualizado aparece en la pantalla.

Nota:
El indicador de ángulo parpadeará en la pantalla de TV durante las escenas que hayan sido grabadas desde diferentes ángulos para indicarle que es posible cambiar de ángulo.

- **Cambio del idioma de audio** DVD
  Pulse AUDIO repetidamente durante la reproducción para escuchar un idioma de audio diferente o una pista de audio diferente. En los discos DVD-RW grabados en modo VR que dispongan de un canal de audio principal y de uno bilingüe, podrá cambiar entre Principal (L), Bilingüe (R) o una mezcla de ambos (Principal + Bilingüe) pulsando AUDIO.

- **Subtítulos** DVD
  Pulse SUBTITLE repetidamente durante la reproducción para ver los diferentes idiomas de los subtítulos.

- **Botón TITLE** DVD
  Disco DVD:
  Al pulsar el botón TITLE, aparecerá el menú del DVD o los títulos disponibles en el disco. A continuación, podrá usar los botones " " y ENTER para seleccionar los programas.

Funcionamiento básico

Características de discos de audio CD y MP3/WMA

- **Disco**
  El reproductor de DVD puede reproducir grabaciones formateadas en MP3/WMA y CD en discos CD-R, CD-RW, DVD+R y DVD+RW.

- **Audio** CD
  Una vez insertado un CD de audio, éste se reproducirá automáticamente. Su información de reproducción se mostrará en la pantalla (por ejemplo, el tiempo de duración de un capítulo).

- MP3 / WMA
  1. Pulse ◄ o ►para seleccionar una carpeta y, a continuación, pulse ENTER para ver el contenido de la carpeta.
  2. Pulse▲ o▼ para seleccionar una pista y, a continuación, pulse REPRODUCCIÓN o ENTER. Se iniciará la reproducción.

- La compatibilidad de discos MP3 / WMA con este reproductor se limita a lo siguiente:
  1. Frecuencia de muestreo: en el rango de 8 - 48 kHz(MP3) ó 32 - 48 kHz (WMA).
  2. Flujo de bits: en el rango de 8 - 320 kbps(MP3) ó 32 - 192 kbps (WMA).

- El reproductor no puede leer un archivo MP3/ WMA que tenga una extensión de archivo diferente a .MP3/.WMA.

  El formato físico de los CD-R debe ser ISO 9660.

- Si graba archivos MP3/ WMA usando un software que no pueda crear un sistema de archivos (por ejemplo, Direct-CD), resultará imposible reproducir los archivos MP3/WMA. Recomendamos que use Easy-CD Creator, que crea un sistema de archivos ISO 9660.

- Los nombres de los archivos deben tener un máximo de 8 caracteres y deben incorporar una extensión ”.mp3” o “.wma”.

- No deben contener caracteres especiales como “/? * : < > l“, etc.

- El número total de archivos de un disco debe ser inferior a 650.

- El reproductor de DVD requiere que los discos y grabaciones satisfagan ciertos estándares técnicos para poder conseguir una calidad óptima de reproducción. Los DVDs pregrabados se ajustan automáticamente a dichos estándares. Existen muchos tipos diferentes de formatos de discos grabables (incluyendo los CD-R que contienen archivos MP3 o WMA) y éstos requieren que se cumplan ciertas condiciones (ver arriba) para garantizar una reproducción compatible.

- Los clientes deben ser conscientes de que es necesario disponer de un permiso para descargarse archivos MP3 / WMA y música de Internet. Nuestra empresa no tiene derecho a conceder dicho permiso. El permiso debe solicitarse siempre al propietario del copyright.

Funcionamiento básico

Reproducción de un disco de audio CD y MP3/WMA

Pausa CD MP3 WMA

1. Pulse REPRODUCCIÓN/PAUSA durante la reproducción.
2. Para volver a la reproducción, pulse REPRODUCCIÓN/PAUSA de nuevo.

Acceso a otra pista CD MP3 WMA

1. Pulse brevemente SALTAR (⏮ o ⏭) durante la reproducción para pasar a la pista siguiente (o anterior) o para volver al principio de la pista actual.
2. Pulse brevemente SALTAR ⏭ dos veces para acceder a la pista anterior.
3. Puede reproducir cualquier pista introduciendo el número correspondiente.

Repetir pista/carpeta/todo/apagado CD MP3 WMA

Puede reproducir una pista/capítulo/todo de un disco.
1. Pulse REPEAT mientras reproduce un disco. Aparecerá el icono de repetición.
2. Pulse REPEAT para seleccionar el modo de repetición deseado.
Pista: repite la pista actual (CD)
Carpeta: repite la carpeta actual.
Todo: repite todas las pistas de un disco (CD).
Apagado (no visualización): reproducción normal.

Nota:
Si pulsa SALTAR (⏭) una vez durante la repetición de una pista, la repetición se cancelará.

Repetición A-B CD

1. Para repetir una secuencia durante la reproducción de un disco, pulse A-B para seleccionar el punto inicial elegido. Aparecerá el icono de repetición “A” en la pantalla de menú.
2. Pulse A-B de nuevo para seleccionar el punto final elegido. Aparecerá el icono de repetición “A B” en la pantalla de menú y la secuencia comenzará a reproducirse repetidamente.
3. Para cancelar la secuencia y volver a la reproducción normal, pulse A-B de nuevo. El icono de repetición desaparecerá de la pantalla de menú.

Reproducción de un disco JPEG

Visualización de imágenes JPEG

Existen 16 tipos de visualizaciones de imágenes.
Puede pulsar PROGRAM repetidamente para seleccionar el modo de visualización de imágenes.

Imagen fija JPEG

1. Pulse REPRODUCCIÓN/PAUSA durante la visualización de imágenes.
El reproductor accederá al modo de PAUSA.
2. Para volver a la visualización de imágenes, pulse REPRODUCCIÓN/PAUSA de nuevo.

Visualización de un disco JPEG

Con este reproductor de DVD podrá visualizar los CDs y discos Kodak Picture con archivos JPEG.
1. Inserte un disco y cierre la bandeja. Aparecerá el menú de archivos en la pantalla de TV.
2. Pulse para seleccionar una carpeta, y pulse ENTER. Aparecerá una lista con los archivos incluidos en la carpeta. Si se encuentra en una lista de archivos y desea volver a la lista de carpetas anterior, use los botones del mando a distancia para resaltar la función correspondiente y pulse ENTER.
3. Si desea ver un archivo específico, pulse para resaltar el archivo y pulse ENTER o REPRODUCCIÓN. Se iniciará el proceso de visualización del archivo.
4. Si el disco que ha introducido es un CD Kodak Picture, se reproducirá automáticamente.

NOTA:
Pulse “ ⏭ ” para pasar a la siguiente página, “ ⏮ ” para volver a la carpeta anterior y “ MENU” para volver al menú.

Zoom JPEG

1. Pulse ZOOM.
2. Use “ ▶▶ ” para acercar y “ ◀◀ ” para alejar la imagen.

Funcionamiento básico

Reproducción de un disco JPEG

- **Para girar una imagen ▲▼◄►**
  Pulse una de estas teclas durante la visualización de una imagen para invertirla, obtener la imagen en el espejo, girarla en sentido de las agujas del reloj o en sentido contrario a las agujas del reloj.

- **Para escuchar música de MP3/WMA mientras ve una imagen** JPEG
  Puede usted visualizar archivos mientras escucha archivos MP3/WMA de música grabados en el mismo disco.
  1. Seleccione el archivo MP3/WMA deseado.
  2. Seleccione una imagen.

- **La compatibilidad de los discos JPEG con este reproductor se limita a lo siguiente:**

  1. Dependiendo del tamaño y del número de archivos JPEG, el reproductor de DVD puede tardar un cierto tiempo en leer el contenido del disco. Si no aparece un display en pantalla (OSD) tras unos pocos minutos, algunos de los archivos pueden ser demasiado grandes. Reduzca la resolución de los archivos JPEG a menos de 2 megapíxeles como 2760 x 2048 píxeles y grabe otro disco.

  2. El número total de archivos y carpetas de un disco debe ser inferior a 650. Algunos discos pueden ser incompatibles debido a que han sido grabados en un formato diferente o al estado del disco. Asegúrese de que todos los archivos seleccionados tengan la extensión ".jpg" cuando los copie en el diseño del CD. Si los archivos tienen extensiones ".jpg" o ".jpeg", renómbrelos todos como archivos ".jpg". Este reproductor de DVD no podrá leer los archivos que no tengan un nombre con extensión ".jpg", aunque dichos archivos aparezcan como archivos de imágenes JPEG en Windows Explorer.

Reproducción de un disco MPEG4

- Usando este reproductor de DVD, podrá usted reproducir discos MPEG4.
  1. Inserte un disco y cierre la bandeja. Aparecerá el menú de carpetas en la pantalla de TV.

  2. Pulse ▲o ▼ para seleccionar una carpeta, y pulse ENTER. Aparecerá una lista con los archivos incluidos en la carpeta. Si se encuentra en una lista de archivos y desea volver a la lista de carpetas, use el botón ▲ o ▼del mando a distancia para resaltarla .. o el botón ◄ ► y pulse ENTER.

  3. Si desea ver un archivo específico, pulse ▲/▼ para resaltar el archivo y pulse ENTER o REPRODUCCIÓN.

  4. Pulse PARADA para salir.

  5. Pulse SIGUIENTE ►►I para acceder al siguiente capítulo.

- **La compatibilidad de los discos MPEG4 con este reproductor se limita a lo siguiente:**
  1. La resolución disponible en el archivo MPEG4 debe ser inferior a 720 x 576 (An x Al) píxeles.
  2. El nombre del archivo del subtítulo MPEG4 puede tener hasta 56 caracteres.
  3. Si el reproductor no es capaz de interpretar el código del archivo MPEG4 puede aparecer como una marca " _ " en la pantalla.

- **Si el valor del marco de pantalla es superior a 30 por segundo, esta unidad puede no funcionar correctamente.**

- **Si la estructura de vídeo y audio del archivo grabado no está intercalada, la salida será únicamente de vídeo o de audio.**

- **Archivos MPEG4 reproducibles**
  ".avi", ".mpg", ".mpeg"

- **Formatos Codec reproducibles**
  "MPEG3.xx", "MPEG44.xx","MPEG45.xx","MPEG46.xx"

- **Formatos de audio reproducibles**
  "AC3", "PCM", "MP3", "WMA". Frecuencia de muestreo:
  en el rango de 8 - 48 kHz (MP3) ó 32 - 48 kHz (WMA). Flujo de bits:
  en el rango de 8 - 320 kbps (MP3) ó 32 - 192 kbps (WMA)

Funcionamiento básico

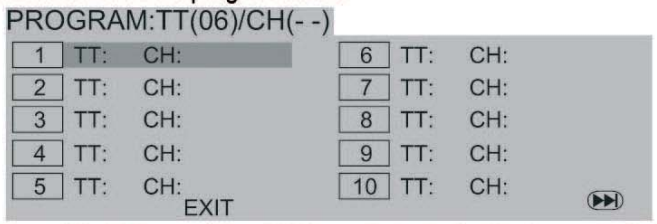
Reproducción programada (no para CD de imágenes / MP3)

DVD

La función de programación le permite almacenar sus pistas favoritas de cualquier disco en la memoria del reproductor.

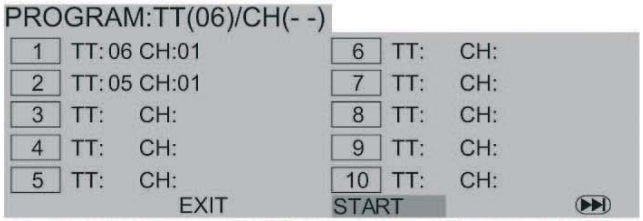
1. Pulse PROGRAM.

Aparecerá el menú de programación.

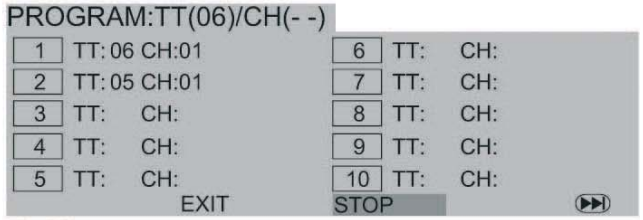


2. Utilice el teclado numérico (0-9) para introducir directamente los títulos, pistas o capítulos (el número de pista inferior a 10 debe llevar un dígito "0" delante, por ejemplo '05').

3. Mueva el cursor pulsando ▲ ▼ ◄ ► para seleccionar START (Inicio).



4. Para reanudar la reproducción normal desde la reproducción programada, pulse PROGRAM y pulse PARADA en el menú de programación.



Consejo útil:

- La programación sólo puede activarse cuando hay un disco en el reproductor de DVD.
- Cuando aparece el menú de programación, se inhabilita el ajuste del menú de configuración.

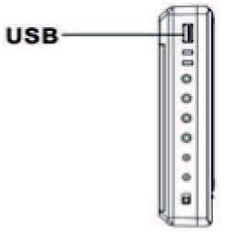
Reproducción de tarjetas digitales y dispositivos USB

Las tarjetas digitales (tarjetas MMC/SD/MS) y dispositivos USB con mp3 e imágenes (.jpg) pueden reproducirse y visualizarse en esta unidad. Las tarjetas MMC/SD/MS pueden introducirse directamente a través de la ranura del lector de tarjetas. La toma USB puede utilizarse para suministrar señales a la unidad desde fuentes USB.

Cómo seleccionar Reproducir dispositivo USB/tarjeta digital

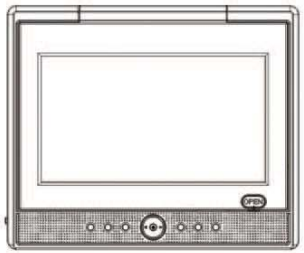
1. Encienda la unidad.

2. Inserte un dispositivo USB o una tarjeta en el punto de conexión USB correspondiente situado en el lado izquierdo de la unidad maestra o en el lector de tarjetas MMC/SD situado en la parte superior de la unidad maestra.



3. Pulse el botón DVD/CARD/USB del mando a distancia para que la unidad detecte automáticamente la toma USB/CARD.

4. Si selecciona USB/CARD, la unidad comenzará a leer la tarjeta o dispositivo USB conectado a ella.



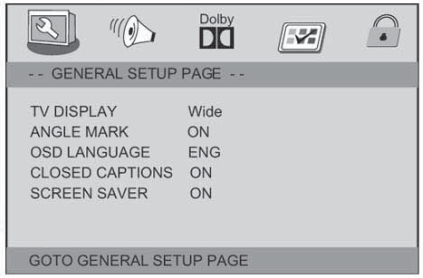
Ajuste del menú Configuración

Funcionamiento general & Página de configuración general

- **Funcionamiento general**
  Para salir del menú:
  1. Pulse SETUP para acceder al menú de configuración.
  2. Pulse ENTER para acceder al submenú del siguiente nivel o confirmar su selección.
  3. Pulse ◄ ► para acceder al submenú o volver al menú anterior.
  4. Pulse ▲▼ para resaltar el menú deseado.

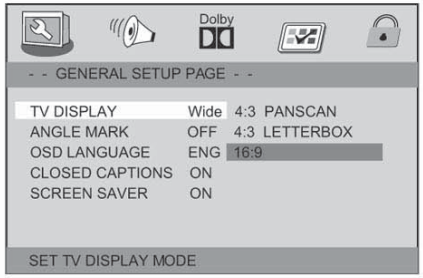
  Para salir del menú:
  Pulse SETUP → Los ajustes se almacenarán en la memoria del reproductor incluso si éste se encuentra apagado.

- **Página de configuración general**
  Las opciones incluidas en la página de configuración general son: "TV Display" (Pantalla de TV), "Angle Mark" (Marca de ángulo), "OSD lang" (Idioma OSD), " Closed Captions", "Screen Saver" (Salvapantallas).
  Siga los pasos siguientes:

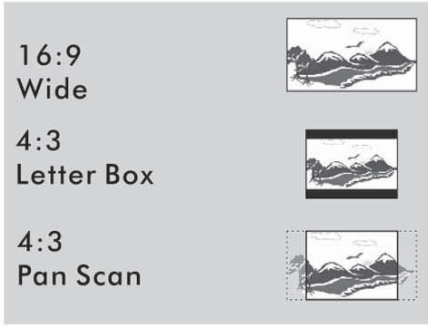


  1. Pulse SETUP para acceder al menú de configuración.
  2. Pulse ◄ ► para seleccionar "Página de configuración general".

- **TV Display (Pantalla TV)**
  Ajuste la relación de aspecto del reproductor de DVD conforme al aspecto del TV al que está conectado.


Dolby
- - GENERAL SETUP PAGE - -
TV DISPLAY Wide 4:3 PANSCAN
ANGLE MARK OFF 4:3 LETTERBOX
OSD LANGUAGE ENG 16:9
CLOSED CAPTIONS ON
SCREEN SAVER ON
SET TV DISPLAY MODE

1. Pulse ▲▼ para resaltar "TV Display" (Pantalla de TV).
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Mueva el cursor pulsando ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.



Normal/PS
→ Si tiene un TV normal y desea cortar ambos lados de la imagen o desea formatear la imagen para que se ajuste a la pantalla de su TV.

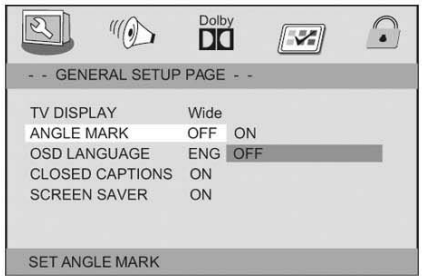
Normal/LB
→ Si tiene un TV normal. En este caso, se mostrará una imagen ancha con bandas negras en la parte superior e inferior de la pantalla de TV.

Wide (Ancha)
→ Si tiene un TV de pantalla ancha.

Ajuste del menú Configuración

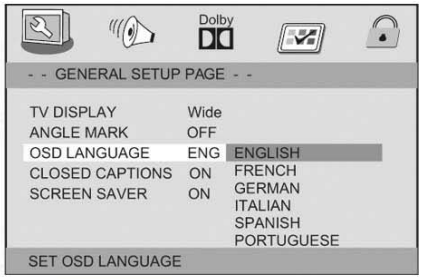
Página de configuración general

Angle Mark (Marca de ángulo)
Muestra la información del ajuste actual del ángulo en la esquina derecha de la pantalla TFT si está disponible en el disco.



1. Pulse▲▼para resaltar "Angle Mark" (Marca de ángulo).
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Mueva el cursor pulsando ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.
→ On: Marca de ángulo activada.
→ Off: Visualización desactivada del ajuste actual del ángulo.

OSD Lang (Idioma OSD)
Puede seleccionar los ajustes en su idioma preferido. Este sistema de DVD cambiará automáticamente al idioma seleccionado cada vez que usted cargue un disco. Si el idioma seleccionado no está disponible en el disco, se utilizará el idioma por defecto del disco. No obstante, el idioma OSD del menú de configuración permanecerá seleccionado.

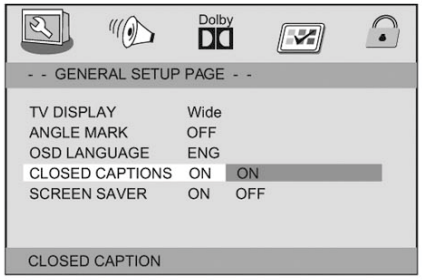


Pulse las teclas ▲▼ para resaltar "OSD Lang" (Idioma OSD).
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Mueva el cursor pulsando ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.
4. Seleccione un idioma y pulse ENTER.

Closed Captions
Closed captions son datos que están ocultos en la señal de vídeo de algunos discos. Las *captions* son diferentes de los subtítulos, ya que las *captions* están destinadas a personas con discapacidad y muestran los efectos de sonido (por ejemplo, “timbre del teléfono” y “pisadas”), mientras que los subtítulos no lo hacen.
Antes de seleccionar esta función, asegúrese de que el disco contiene información de *closed captions* y de que su TV también posee esta función.

Ajuste del menú Configuración

Página de configuración general

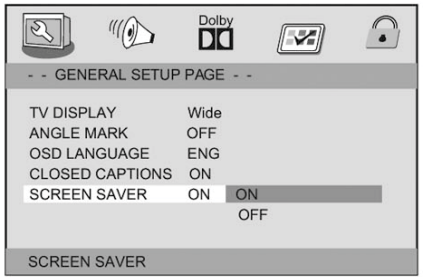


1. Pulse ▲▼ para resaltar "Closed Captions".
2. Acceda a su submenú pulsando ►.
3. Mueva el cursor pulsando ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.

→ On: Closed Captions activado.

→ Off: Closed Captions desactivado.

- **Screen Saver (Salvapantallas)**
  Esta función se usa para activar o desactivar el salvapantallas.



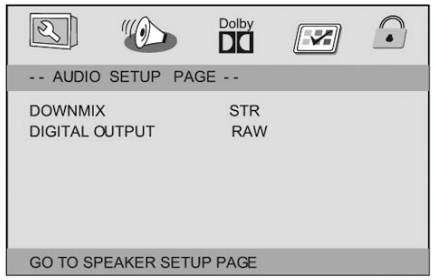
Página de configuración de audio

1. Pulse ▲▼ para resaltar “Screen Saver” (Salvapantallas).
2. Acceda a su submenú pulsando ►.
3. Mueva el cursor pulsando ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.

→ On: En modo PARADA, PAUSA o “No hay disco”, el salvapantallas se activará si no se realiza ninguna acción durante 3 minutos.

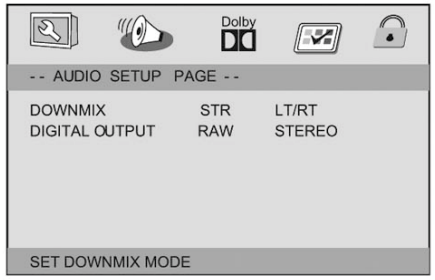
→ Off: El salvapantallas está desactivado.

- **Página de configuración de audio**
  La opción incluida en la página de configuración de audio es “Downmix”.



1. Pulse SETUP.
2. Pulse ◄ ► para seleccionar “Página de configuración de audio”.

- **Downmix**
  Esta opción le permite configurar la salida analógica estéreo de su reproductor de DVD.



Ajuste del menú Configuración

Página de configuración de audio

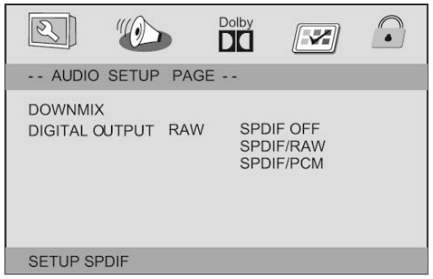
1. Pulse las teclas ▲▼ para resaltar “Downmix”.
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Mueva el cursor pulsando las teclas ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.

→ **LT/RT**: Seleccione esta opción si su reproductor de DVD está conectado a un descodificador Dolby Pro Logic.

→ **Stereo**: Seleccione esta opción si la salida ofrece sonido únicamente desde los dos altavoces frontales.

- **Digital Output (Salida digital)**

Esta función se usa para seleccionar la salida digital: SPDIF Off, SPDIF/RAW, SPDIF/PCM.



1. Pulse las teclas ▲▼ para resaltar “Digital Output”.
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Mueva el cursor pulsando las teclas ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.

Ajuste la salida SPDIF conforme a la conexión de su equipo de audio opcional.

→ **SPDIF Off:** Desactiva la salida SPDIF.

→ **SPDIF/RAW:** Si tiene usted conectada su SALIDA DIGITAL DE AUDIO a un descodificador/receptor multicanal.

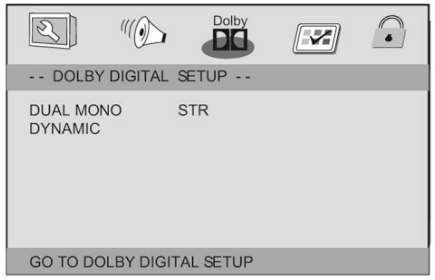
→ **SPDIF/PCM:** Sólo si su receptor no es capaz de descodificar el audio multicanal.

Ajuste del menú Configuración

Configuración de Dolby Digital

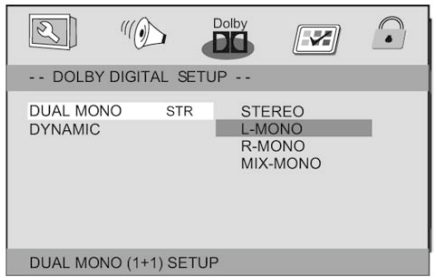
Configuración de Dolby Digital

Las opciones incluidas en la configuración de Dolby Digital son: “Dual Mono” y “Dynamic”.



1. Seleccione Dolby digital y vaya a Configuración de Dolby Digital.

Dual Mono



1. Pulse las teclas ▲▼ para resaltar “Dual Mono”.
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Mueva el cursor pulsando las teclas ▲▼ para resaltar el elemento seleccionado.

Para seleccionar el ajuste que coincida con el número de altavoces que tiene conectado:

→ **Stereo:** el sonido mono izquierdo enviará señales de salida al altavoz izquierdo y el sonido mono derecho enviará señales de salida al altavoz derecho.

→ **L-Mono:** el sonido mono izquierdo enviará señales de salida al altavoz izquierdo y al altavoz derecho.

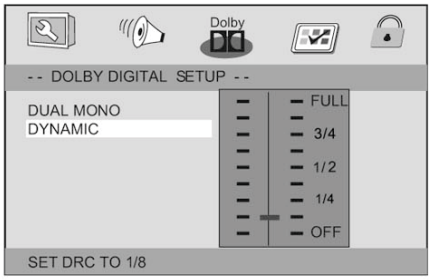
→ **R-Mono:** el sonido mono derecho enviará señales de salida al altavoz izquierdo y al altavoz derecho.

→ **Mix-Mono:** el sonido mono izquierdo y derecho mezclado enviará señales de salida a los altavoces izquierdo y derecho.

Dynamic (Dinámico)

Para optimizar la salida de sonido dinámico, las salidas de alto volumen se suavizan, permitiéndole ver su película favorita sin molestar a los demás.

→ Los niveles de selección dinámica son: Full (completo), 7/8, 3/4, 5/8, 1/2, 3/8, 1/4, 1/8 y Off (apagado).

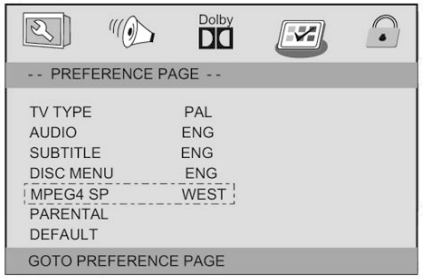


Ajuste del menú Configuración

Página de preferencias

Página de preferencias

Las opciones incluidas en la página de preferencias son: "TV Type" (Tipo de TV), "Audio", "Subtitle" (Subtítulos), "Disc Menu" (Menú de disco), "Password" (Contraseña) y "Default" (Valores por defecto).

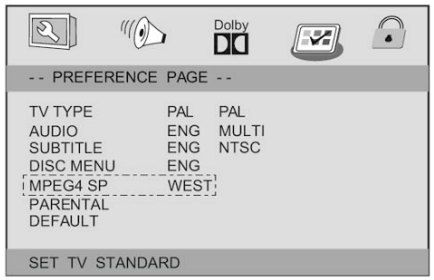


1. Pulse SETUP.
2. Pulse ◄ ► para seleccionar "Página de preferencias".

Nota:
Algunas preferencias sólo pueden seleccionarse durante el estado "No hay disco" o el modo PARADA (■).

TV Type (Tipo de TV)

Selecciona el sistema de colores que corresponde a su TV en las salidas AV. Este reproductor de DVD es compatible con ambos sistemas (NTSC y PAL). Para poder reproducir un disco DVD en este reproductor, el sistema de colores del disco, del TV y del reproductor de DVD deben coincidir.

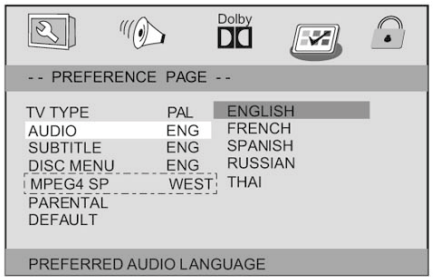


1. Pulse ▲▼ para resaltar "TV Display" (Pantalla de TV).
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Use ▲▼ para resaltar un tipo de TV que se ajuste a su televisor.

PAL: Selecciónelo si el TV conectado tiene sistema PAL. Cambiará la señal de vídeo de un disco NTSC y la salida al formato PAL.
NTSC: Selecciónelo si el TV conectado tiene sistema NTSC. Cambiará la señal de vídeo de un disco PAL y la salida al formato NTSC.
Auto: Cambia automáticamente la salida de la señal de vídeo en función del formato del disco que se está reproduciendo.

Audio, Subtítulos y Menú del disco

Estas opciones permiten ajustar el idioma del audio, de los subtítulos y del menú del disco.



- "Audio" (banda sonora del disco)
- "Subtitle" (subtítulos del disco)
- "Disc Menu" (menú del disco)

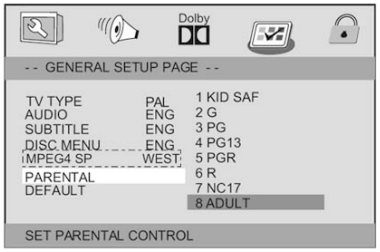
1. Pulse ▲▼ para resaltar la opción de idioma del DVD.
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Seleccione un idioma y pulse ENTER.
4. Repita los pasos 1a 3 para otros ajustes de idioma.

Ajuste del menú Configuración

Página de preferencias

MPEG4 SP
SET MPEG4 subtitle

- **Control parental**
  Algunos DVDs pueden tener un nivel parental asignado a todo el disco o a ciertas escenas del mismo. Esta característica le permite configurar un nivel de limitación de reproducción. Los niveles de clasificación van del 1 al 8 y dependen de cada país. Puede usted prohibir la visualización de ciertos discos que no son adecuados para sus hijos o disponer de ciertos discos que se reproducen con escenas alternativas. Los VCD, SVCD y CD no disponen de indicación de nivel, por lo que la función de control parental no tiene ningún efecto en esta clase de discos. Esto se aplica a la mayoría de los discos DVD ilegales.



1. Pulse ▲▼ para resaltar "Parental" (Control parental).
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Use ▲▼ para resaltar un nivel de clasificación para el disco insertado.

→ Los DVDs que tengan una clasificación superior al nivel seleccionado no se reproducirán a menos que introduzca su contraseña de 4 dígitos y elija un nivel superior.
→ Para desactivar el control parental y poder reproducir todos los discos, elija "Off".
Consejo útil:
- Algunos DVD no están codificados con una clasificación, aunque la clasificación de la película puede aparecer impresa en la carátula del disco. La función de nivel de clasificación no funciona para dichos discos.

Explicación de las clasificaciones:
1 KID SAF
- Material apto para niños; especialmente recomendado para niños y para espectadores de todas las edades.

2 G
- Audiencia general; recomendado como aceptable para espectadores de todas las edades.

3 PG
- Control parental recomendado.

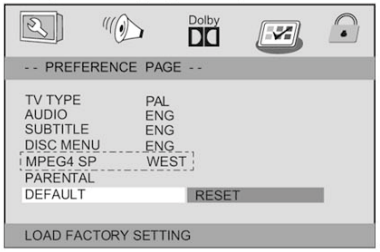
4 PG 13
- Material no apto para niños menores de 13 años.

5-6 PG-R
- Control parental/material restringido; se recomienda la restricción parental a menores de 17 años o que los padres permitan su visualización únicamente bajo la supervisión de un padre o adulto.

7 NC 17
- No para niños menores de 17 años; no se recomienda su visualización para niños menores de 17 años.

8 ADULT
- Material para adultos; sólo debe ser visto por adultos debido a la presencia de material sexual gráfico, violencia o lenguaje empleado.

- **Default (Valores por defecto)**
  El ajuste de la función "Default" (Valores por defecto) restablecerá los ajustes de fábrica , eliminándose así todas sus opciones y ajustes personales.



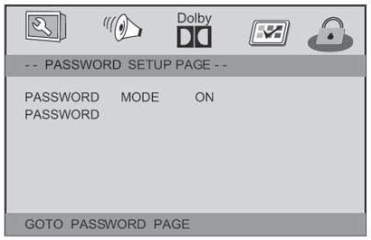
1. Pulse ▲▼ para resaltar "Default" (Valores por defecto).
2. Resalte "Reset" (Reinicio) pulsando ► .
3. Pulse ENTER para confirmar la selección.

¡Precaución!
- Cuando se activa esta función, se restablecerán los valores establecidos en fábrica, perdiéndose así los ajustes realizados.

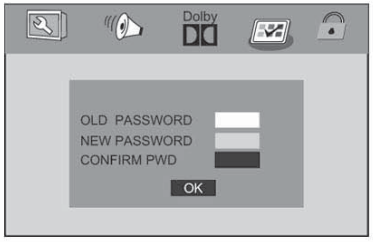
Ajuste del menú Configuración

Página de configuración de la contraseña

- Página de configuración de la contraseña
  - Modo de contraseña: Activa o desactiva el modo de contraseña. Si está desactivado, podrá cambiar el nivel parental sin tener que introducir la contraseña.
  - Ajuste de una nueva contraseña:
- **Contraseña**
  Esta característica se usa para el control parental. Introduzca su contraseña de 4 dígitos cuando así se le solicite en la pantalla. La contraseña por defecto es 1369.



1. Pulse ▲▼ para resaltar "Password" (Contraseña).
2. Acceda a su submenú pulsando ► .
3. Pulse ENTER para abrir la página "Nueva contraseña".



4. Introduzca el código de 4 dígitos de la contraseña por defecto.
5. Introduzca el nuevo código de 4 dígitos.
6. Introduzca el nuevo código de 4 dígitos una segunda vez para confirmarlo.

→ El nuevo código de 4 dígitos se hará efectivo.

7. Pulse OK para salir.

Consejos útiles:

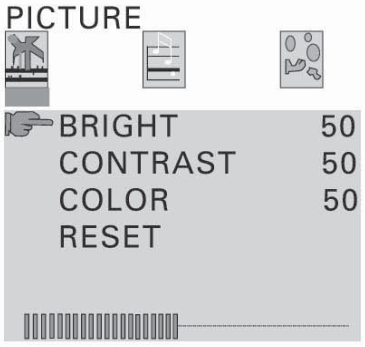
- Si se ha cambiado la contraseña, el control parental y el bloqueo de discos también cambiarán.
- La contraseña por defecto (1369) siempre está activa aunque la contraseña se haya modificado.

Menú de configuración de LCD

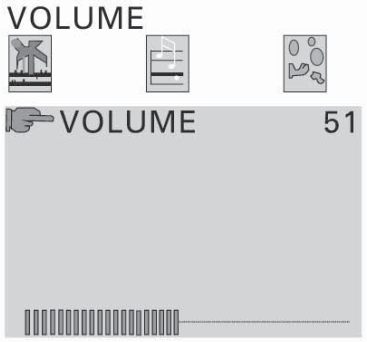
- Para acceder al menú de configuración de la LCD, pulse el botón MODE (Modo). Para salir de dicho menú, pulse MODE repetidamente.

Funcionamiento

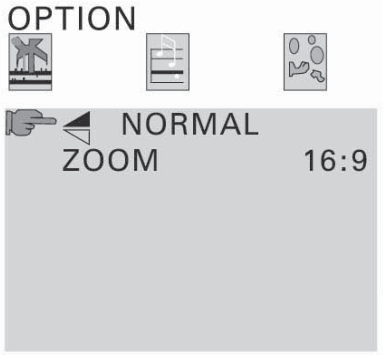
1. Pulse el botón MODE repetidamente para visualizar los menús en el siguiente orden:
   PICTURE (IMAGEN) -> VOLUME (VOLUMEN) -> OPTION (OPCIONES)
2. Para seleccionar un elemento del menú, pulse los botones ▲▼ para desplazarse arriba y abajo por la lista.
3. Cuando un elemento del menú esté resaltado, use los botones ◀ ▶ para ajustar el valor del mismo.



BRIGHT:
Ajusta el brillo de la imagen.
CONTRAST:
Ajusta el contraste de la imagen.
COLOR:
Ajusta el color de la imagen.
RESET:
Restablece los valores por defecto.



VOLUME:
Ajusta el volumen de sonido.



NORMAL: Gira la imagen 180°.

ZOOM: Selecciona la relación de aspecto: 16:9 ó 4:3.

Parámetros y especificaciones

Parámetros de la batería

Especificación de la batería
Salida 7.4 V
Tiempo de carga/descarga
Tiempo de carga normal: 5 – 6 horas
Condiciones de almacenamiento y funcionamiento

1. Almacenamiento	Temperatura	Humedad
6 meses	-20 °C – +45 °C	65 ± 20 %
1 semana	-20 °C – +65 °C	65 ± 20 %
2. Funcionamiento	Temperatura	Humedad
Carga normal	0 °C – +45 °C	65 ± 20 %
Descarga normal	-20 °C – +65 °C	65 ± 20 %

WARNING
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

Si el usuario no sigue las instrucciones de seguridad referentes a la batería no nos haremos cargo de ninguna responsabilidad.

En caso de que un menor use este producto los padres/tutores tienen que asegurarse de que conoce y entiende todos los puntos de este manual sobre seguridad con las baterías.

Si la batería se sobrecalienta, aumenta de tamaño o presenta cualquier indicio sospechoso debe dejar de usarla y seguir los procedimientos explicados en la garantía.

No se debe cargar la batería en un lugar con ventilación insuficiente como: sofás, cojines, alfombras, etc.

Mantenimiento y servicio

- Consulte la información que aparece en este capítulo antes de ponerse en contacto con un técnico de servicio.

- **Manejo de la unidad**

- **Durante el envío de la unidad**
  Guarde el embalaje de envío original y los materiales de empaquetado. Si necesita enviarnos la unidad, vuelva a empaquetarla con su embalaje original para obtener la máxima protección.

- **Mantener limpias las superficies exteriores**
  No use líquidos volátiles, como sprays de insecticidas, cerca de la unidad. No deje productos de goma o plástico en contacto con la unidad durante un periodo de tiempo prolongado, ya que dejarán marcas sobre la superficie.

- **Limpieza de la unidad**
  Para limpiar el reproductor, use un paño suave y seco. Si las superficies están especialmente sucias, utilice un paño suave ligeramente humedecido en una solución de detergente suave. No use disolventes fuertes como alcohol, bencina o aguarrás, ya que podrían dañar la superficie de la unidad.

- **Mantenimiento de la unidad**
  El reproductor de DVD es un dispositivo de precisión y alta tecnología. Si las piezas de la lente óptica fonocaptora y de la unidad del disco están sucias o desgastadas, la calidad de la imagen podría verse reducida. Dependiendo del entorno de funcionamiento, se recomienda realizar una inspección y mantenimiento regulares cada 1.000 horas de uso. Para obtener los detalles, póngase en contacto con su centro de servicio autorizado más cercano.

Parámetros y especificaciones

Parámetros electrónicos

Pos.		Requerimiento estándar
Alimentación		: CA 100 - 240 V, 50/60 Hz
Dimensiones (aprox.)		: 200 (L) X 167 (An) X 38 mm
Consumo de energía		: < 15 W
Peso (aprox.)		: 0,8 kg
Humedad de funcionamiento		: 5 % a 90 %
Salida	Salida VIDEO	: 1 Vp-p (75)
	Salida AUDIO	: 1,0 Vrms (1 KHz, 0 dB)
	Audio	: Altavoces: 1 W X 2, salida de auriculares y coaxial

Sistema

Láser	:Láser semiconductor, longitud de onda 650 nm
Sistema de señales	:NTSC/PAL
Respuesta en frecuencia	:20 Hz a 20 kHz (1 dB)
Relación señal/ruido	:Más de 80 dB (sólo conectores de salida analógica)
Rango dinámico	:Más de 80 dB (DVD/CD)
Accesorios	:Cable de video/audio, mando a distancia, auriculares estéreo, batería recargable

Nota: El diseño y las especificaciones están sujetas a cambio previo aviso.

Consejos para la resolución de problemas

Consejos para la resolución de problemas (comunes)

Antes de llamar al servicio técnico, compruebe los siguientes elementos en cuanto a síntomas y posibles soluciones.

No hay sonido o el sonido está distorsionado:
Asegúrese de que el equipo está adecuadamente conectado.
Asegúrese de que los ajustes de entrada del TV y del sistema estéreo son los adecuados.

No hay imagen:
Asegúrese de que el equipo está adecuadamente conectado.
Asegúrese de que el ajuste de entrada para el TV es “vídeo”.
Asegúrese de que la pantalla LCD está encendida.

No se lleva a cabo la reproducción:
Se ha formado condensación: espere de 1 a 2 horas para permitir que el reproductor se seque.
Este reproductor sólo puede reproducir discos que sean DVDs, MP3s y CDs.
El disco puede estar sucio y necesitar una limpieza.
Asegúrese de que el disco está colocado con el lado de la etiqueta hacia arriba.

No funciona el mando a distancia:
Compruebe que las pilas están colocadas con la polaridad correcta (+ y -).
Las pilas están agotadas: sustitúyalas por unas nuevas.
Apunte con el mando a distancia hacia el sensor de control remoto y pulse un botón.
Retire los obstáculos que pueda haber entre el mando a distancia y el sensor de control remoto. Haga funcionar el mando a distancia a una distancia inferior a 8 metros desde el sensor de control remoto.

Ninguna función de las teclas (en la unidad o en el mando a distancia) resulta efectiva:
Apague la unidad y vuelva a encenderla. Alternativamente, apague la unidad, desconecte el cable de alimentación CA y vuelva a conectarlo. (El reproductor puede no funcionar adecuadamente debido a una tormenta eléctrica, a electricidad estática o a algún otro factor externo.)

Las pilas no funcionan:
Compruebe que las pilas no están agotadas y que se encuentran correctamente conectadas.

Consejos para la resolución de problemas (DVD)

La reproducción no se inicia aunque el título esté seleccionado:
Confirme los ajustes de "Clasificación".

El idioma de la banda sonora de audio o de los subtítulos no es el seleccionado en los ajustes iniciales:
Si el idioma de la banda sonora de audio o de los subtítulos no existe en el disco, no se utilizará el idioma seleccionado en el ajuste inicial.

No hay subtítulos:
Los subtítulos sólo aparecen en aquellos discos que los incluyen.

No es posible seleccionar un idioma alternativo para la banda sonora (o los subtítulos):
No se puede seleccionar un idioma alternativo en aquellos discos que no contienen más de un idioma.
En algunos discos, el idioma alternativo no se puede seleccionar a través del botón AUDIO o SUBTITLE del mando. Intente seleccionarlo desde el menú del DVD si está disponible.

No se puede modificar el ángulo de visión:
Esta función depende de la disponibilidad del software. Incluso si un disco dispone de un cierto número de ángulos grabados, dichos ángulos pueden estar grabados únicamente para determinadas escenas.

VIETA AUDIO S.A.
Mar Caribe, 3 (Pol. Ind. La Torre del Rector)
Sta. Perpetua de Mogoda - Barcelona
T +34 93 544 37 73 / F +34 93 560 32 14
SPAIN
www.vieta.es

VIETA

OWNER´S MANUAL

DVD PORTATIL 7" CON DOBLE PANTALLA

VPD722D

Table of Contents

Contents

Table of Contents P1

Safety Precautions P2

Before Use(Continued) P2-P3

Identification of Controls P4-P6

- Main Unit — P4
- Remote control unit — P5
- Insert the battery — P6

Getting Started P6-P7

- Playing a DVD or Video CD(Operation) — P6-P7

Basic operation P9-P12

- Audio CD and MP3/WMA Disc Features — P8
- Playing an Audio CD or MP3/WMA — P9
- Playing a JPEG Disc — P9-P10
- Playing a MPEG4 Movie Disc — P10
- Program playback(not for Picture CD/MP3) — P11
- DIGITAL CARD and USB Play operation — P11

SETUP Menu Setting P12-P19

- General Operation — P12
- General Setup Page — P13-P14
- Audio Setup Page — P14-P15
- Dolby Digital Setup — P16
- Preference Page — P17-P18
- Password Setup Page — P19

LCD Setup menu P20

Parameters and specifications P21-P22

Troubleshooting tips P23

Safety Precautions

CAUTION

RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

Warning: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover or back of this product. There are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.

Warning: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this product to dripping or splashing water, rain, or moisture. Do not place objects filled with water such as vases, on the Product.

Warning: This digital video disc player employs a laser system. Use of controls, adjustments, or the performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation Exposure.

Warning: To prevent direct exposure to laser beam, do not open the enclosure. Visible laser radiation when open.

Warning: Never stare directly into the laser beam.

Caution: Do not install this product in a confined space such as a book case or similar unit.

Notes on Copyrights:

- It is forbidden by law to copy, broadcast, show, broadcast via cable, play in public, or rent copyrighted material without permission.
- This product features the copy protection function developed by Macrovision. Copy protection signals are recorded on some discs. When recording and playing the pictures of these discs picture noise will appear. This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. Patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by macrovision Corporation. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

- **SERIAL NUMBER:**
  You can find the serial number on the back of the unit. This number is unique to this unit and not available to others. You should record requested information here and retain this guide as a permanent record of your purchase.

  Model No. _____
  Serial No. _____
  Date of Purchase_____

Before Use(Continued)

Introduction

To ensure proper use of this product, please read this owner's manual carefully and retain for future reference.

This manual provides information on the operation and maintenance of your DVD player. Should the unit require service, contact an authorized service location.

Symbol Used in this Manual

The lightning flash symbol alerts you to the presence of dangerous voltage within the product enclosure that may constitute a risk of electric shock.

The exclamation point alerts you to the presence of important operating and maintenance / servicing instructions.

Indicates hazards likely to cause harm to the unit itself or other material damage.

Note:
Indicates special notes and operating features.

Introduction

Tip:
Indicates tips and hints for making the task easier.A section whose title has one of the following symbols is applicable only to the disc represented by the symbol.

DVD DVD and finalized DVD±R/RW
VCD Video CDs
CD Audio CDs
MP3 MP3 Discs
WMA WMA Discs
JPEG JPEG Discs
MPEG4 MPEG4 Discs

About the ⦸ Symbol Display

⦸ may appear on your TV display during operation and indicates that the function explained in this owner's manual is not available on that specific DVD video disc.

Types of Playable Discs

DVD VIDEO	DVD (8 cm / 12 cm disc)
COMPACT disc DIGITAL VIDEO	Video CD (VCD) (8 cm / 12 cm disc)
COMPACT disc DIGITAL AUDIO	Audio CD (8 cm / 12 cm disc)

In addition, this unit plays , DVD -R, DVD +R,DVD -RW,DVD +RW, Kodak Picture CDs, SVCD, and CD-R / CD-RW that contains audio titles,MP3, WMA,JPEG and MPEG4 files.

RW
COMPATIBLE

This indicates a product feature that is capable of playing DVD-RW discs recorded with Video Recording format.

Notes:

1.Depending on the conditions of the recording equipment or the CD-R/RW (or DVD-R, DVD +R,DVD-RW, DVD+RW) disc itself, some CD-R/RW (or DVD-R, DVD +R, DVD -RW, DVD +RW) discs cannot be played on the unit.

2.Do not attach any seal or label to either side (the labeled side or the recorded side) of a disc.

3.Do not use irregularly shaped CDs (e.g., Heart shaped or octagonal) since they may result in malfunctions.

4.Some playback operations of DVDs and Video CDs may be intentionally programmed by software manufacturers. This unit plays DVDS and Video CDs according to disc content designed by the software manufacturer, therefore some playback features may not be available or other functions may be added.

- **Manufactured under license from Dolby Laboratories. "Dolby", "Pro Logic", and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.**

- **Region code**
This DVD player is designed and manufactured for playback of region "2" encoded DVD software.
This unit can play only DVD discs labeled "2" or "ALL".

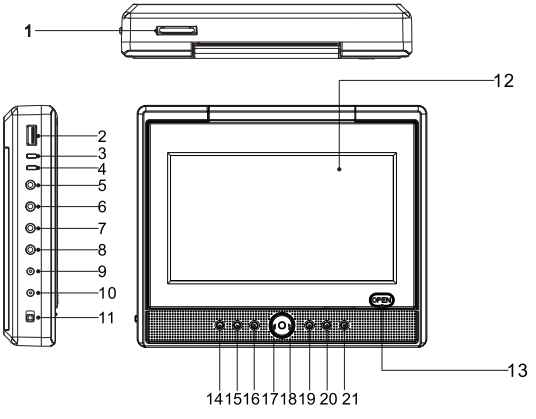
Notes on Region Codes

Most DVD discs have a globe with one or more numbers in it clearly visible on the cover. This number must match your DVD player's region code or the disc cannot play. If you try to play a DVD with a different region code from your player, the message "Check region Code" appears on the TV screen.

Identification of Controls

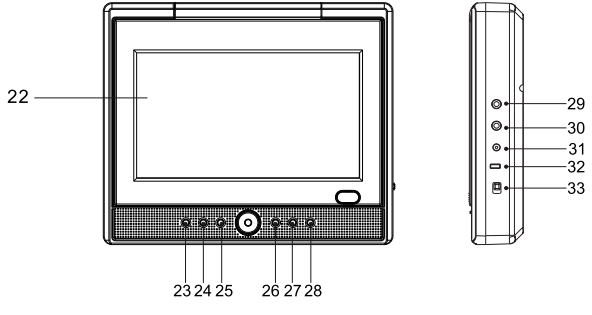
Main Unit

Master:



1.SD/MS/MMC
2.USB
3.POWER INDICATOR
4.BATTERY INDICATOR
5.HEADPHONE OUT JACKS
6.DIGITAL AUDIO OUT (COAXIAL)
7.VIDEO/AUDIO IN
8.VIDEO/AUDIO OUT
9. DC OUT 9-12V
10. DC IN 9-12V
11.POWER ON/OFF
12.MASTER TFT SCREEN
13.OPEN
14. ▶II
15. ■
16.DOWN/ I◀◀
17.LEFT/VOL-
18.RIGHT/VOL+
19.UP/ ▶▶I
20.SETUP
21.MODE

Slaver:



22.SLAVER TFT SCREEN
23.POWER
24.UP
25.DOWN
26.LEFT/VOL-
27.RIGHT / VOL+
28.MODE
29.HEADPHONE OUT JAEKS
30.AUDIO/VIDEO IN
31.DC IN 9-12V
32.POWER INDICATOR
33.POWER ON/OFF

Identification of Controls

Remote control unit

1. PLAY/PAUSE (▶II)
Starts playback or pause playback.

2. STOP (■)
Stops playback.

3. Reverse Skip (I◀◀)
Go to previous chapter / track or to the beginning.

4. Forward Skip(▶▶I)
Go to the next chapter / track.

5.ZOOM
Enlarges video image.

6.REPEAT
Repeat chapter, track, title all.

7.A B
Repeat sequence.

8. PROGRAM
Place a track on the program list.

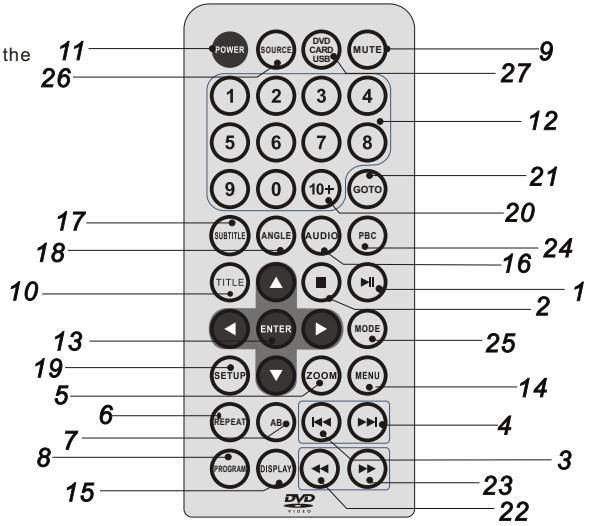
9. MUTE
Disable Audio output.

10.TITLE
Return to DVD title menu.

11.POWER
Switches DVD Player standby mode.

12.0-9 NUMBER BUTTON
Selects numbered items in a menu.

13.ENTER
Confirms menu selection.



14. MENU
Accesses menu on a DVD disc. (Left/right/up/down)

15.DISPLAY
Accesses On-Screen display.

16.AUDIO
Selects an audio language (DVD).

17.SUBTITLE
Selects a subtitle language.

18.ANGLE
Selects a DVD camera angle if available

19.SETUP
Accesses or removes setup menu.

20.10+ BUTTON
Add 10+ while your selection is more than 10.

21.GOTO
Goto time point, title or chapter you want in DVD Mode

22.◀◀ BUTTON
Fast backward.

23.▶▶ BUTTON
Fast forward.

24. PBC
PBC on/off switch.

25.MODE
It should be enter TFT menu adjust TFT.

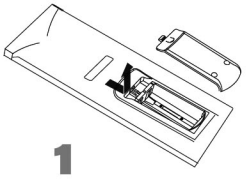
26.SOURCE
Switch DVD and AV.

27.DVD CARD USB
DVD, CARD, USB

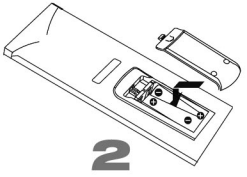
Identification of Controls

Insert the battery

1.Open the battery door.



2.Insert two AAA size batteries.



Notes:
Remove battery during storage or when you are not using the DVD player for a long time.

Getting Started

Playing a DVD or Video CD(Operation)

- **Playback Setup**
1. turn on the power switch at the left side of the product.

2. Press OPEN to open the disc tray and insert your chosen disc in the tray, with the playback side down.

3. Close the tray. Playback will start automatically.

- DVD
Use the ▲▼◄► buttons to select the title/chapter you want to view, then press ENTER to start. Press MENU to return to the menu screen.

- VCD
Use the number buttons to select the track you want to view and press MENU to return to the menu screen. Menu settings and operating procedures may differ. Follow the instructions on the each menu screen.

Notes:
1.If parental control is set and the disc isn't fit for the rating setting you must input the password.(See "parental" on page 22).

2.DVDs may have a region code. Your player does not play discs that have a region code different from your player.

3.Unless stated otherwise, all operations described use the remote control. Some features may also be available on the setup menu.

- **Moving to another CHAPTER/TRACK** DVD VCD
When a title on a disc has more than one chapter or a disc has more than one track, you can move to another chapter/track as follows:
1.Press SKIP ⏮ or ⏭ briefly during playback to select the next (or previous) chapter/track or to return to the beginning of the current chapter/track.

2.Press SKIP ⏮ twice briefly to step back to the previous chapter/track.

3.To go directly to any chapter during DVD playback, input the chapter/track number .

- **Changing the Audio Channel** VCD
Press AUDIO repeatedly during playback to hear a different audio channel (Stereo, Left, or Right).

- **Repeat A-B** DVD VCD
To repeat a sequence.
1. Press A-B at your chosen starting point " A". Appears briefly on the TV screen.

2. Press A-B again at your chosen end point." AB" appears briefly on the TV screen and the repeat sequence begins.

3. Press A-B again to cancel.

- **Repeat** DVD VCD
You can play a title/chapter/all/track on a disc repeatedly.
Press REPEAT during playback to select a desired repeat mode.

Playing a DVD or Video CD(Operation)

- **DVD Video Discs - "Repeat Chapter / Title/All"**
  Chapter: repeats the current chapter. Chapter
  Title: repeats the current title.
  All : repeats all the tracks on a disc.
  Off : does not play repeatedly.

- **Video CDs, discs - "Repeat Track /All"**
  Track : repeats the current track
  All : repeats all the tracks on a disc.
  Off : does not play repeatedly.

Notes:
1.On a Video CD with PBC, you must set PBC to Off to use the repeat function.
2.If you press SKIP (⏮ or ⏭) once during Repeat Chapter(Track) playback, the repeat playback cancels

- **Zoom** DVD VCD
  Use zoom to enlarge the video image:
  1.Press ZOOM during playback or still playback to activate the Zoom function. The square frame appears briefly in the right bottom of the picture.
  2. Each press of the ZOOM button changes the TV screen in the following sequence:

  2X size → 3X size → 4X size → 1/2 size → 1/3 size → 1/4size→normal size

  3. Use the ▲▼◄► buttons to move through the zoomed picture.
  4. To resume normal playback, press ZOOM button until screen becomes 1X.

Note: Zoom may not work on some DVDs.

- **Special DVD Features Checking the contents of DVD discs:**
  Menus DVDs may offer menus that allow you to access special features. To use the disc menu, press MENU. Input the corresponding number or use the ▲▼◄► buttons to highlight your selection. Then press ENTER.

- **DVD MENU**
  1. Press DVD MENU. If the current title has a menu, the menu appears on the screen. Otherwise, the disc menu may not appear.
  2. The DVD MENU offers features such as camera angles, spoken language and subtitle options, and chapters for the title.
  3. Press DVD MENU to exit.

- **Camera Angle** DVD
  If the disc contains scenes recorded at different camera angles, you can change to a different camera angle during playback. Press ANGLE repeatedly during playback to select a desired angle. Note that the number of the current angle appears on screen.

Note:
The angle indicator will blink on the TV screen during scenes recorded at different angles as an indication that angle switching is possible.

- **Changing the Audio Language** DVD
  Press AUDIO repeatedly during playback to hear a different audio language or audio track. With DVD-RW discs recorded in VR mode that have both a main and a Bilingual audio channel, you can switch between Main (L), Bilingual (R), or a mix of both (Main + Bilingual) by pressing AUDIO.

- **Subtitles** DVD
  Press SUBTITLE repeatedly during playback to see the different subtitle languages.

- **TITLE button** DVD
  DVD disc:
  Press TITLE button, then the DVD menu or titles available on the disc will be displayed. Then you can use " ◄► " and ENTER button to select programs.

Audio CD and MP3/WMA Disc Features

- **Disc**
  The DVD player can play CD and MP3/WMA formatted recordings on CD-R, CD-RW, DVD±R and DVD±RW discs.

- **Audio** CD
  Once an Audio CD is inserted it will be played automatically. Its playblack information will be show on screen, such as chapter elapse time.

- MP3 / WMA
  1. Press ◀ to ▶ select a folder, and press ENTER to see the folder contents.
  2. Press ▲ to ▼ select a track then press PLAY or ENTER. Playback starts.

- MP3 / WMA disc compatibility with this player is limited as follows:
  1.Sampling frequency: within 8 - 48 kHz(MP3), within 32 - 48kHz (WMA).

  2.Bit rate: within 8 - 320kbps(MP3), 32 - 192kbps (WMA).

- The player cannot read an MP3 / WMA file that has a file extension other than MP3/WMA.

  CD-R physical format should be ISO 9660.

- If you record MP3/ WMA files using software that cannot create a file system (eg. Direct-CD) it is impossible to playback MP3/WMA files. We recommend that you use Easy-CD Creator, which creates an ISO 9660 file system.

- File names should have a maximum of 8 letters and must incorporate an" .mp3" or" .wma" extension.

- They should not contain special letters such as "/? * : <> I "etc.

- The total number of files on one disc should be less than 650.

- This DVD player requires discs and recordings to meet certain technical standards in order to achieve optimal playback quality. Pre-recorded DVDs are automatically set to these standards. There are many different types of recordable disc formats (including CD-R containing MP3 or WMA files) and these require certain pre-existing conditions (see above) to ensure compatible playback.

- Customers should note that permission is required in order to download MP3 / WMA files and music from the Internet. Our company has no right to grant such permission. Permission should always be sought from the copyright owner.

Playing an Audio CD or MP3/WMA

- **Pause** CD MP3 WMA
  1. Press PLAY/PAUSE during playback.

  2. To return to playback, press PLAY/PAUSE again.

- **Moving to another Track** CD MP3 WMA
  1. Press SKIP (⏮ or ⏭) briefly during playback to go to the next (or previous) track or to return to the beginning of the current track..

  2. Press SKIP ⏮ twice briefly to go back to the previous track.

  3. You can play any track by inputting its number.

- **Repeat Track/Folder/All/Off** CD MP3 WMA
  You can play a track/folder/all on a disc.

  1. Press REPEAT when playing a disc. The repeat icon appears.

  2. Press REPEAT to select a desired repeat mode.
     Track: repeats the current track.(CD)
     Folder: repeats the current folder.
     All: repeats all the tracks on a disc.(CD)
     Off(No display): normal playback.

Note:
If you press SKIP (⏭) once during Repeat Track playback, the repeat playback cancels.

- **Repeat A-B** CD
  1.To repeat a sequence during disc playback press A-B at your chosen starting point. The Repeat icon "**A**" appear on the menu screen.

  2.Press A-B again at your chosen end point. The Repeat icon "**AB**" appear on the menu screen, and the sequence begins to play repeatedly.

  3.To exit the sequence and return to normal play, press A-B again. The Repeat icon disappears from the menu screen.

Playing a JPEG Disc

- **Slide Show** JPEG
  There are 16 types for slide show.
  You can press Program repeatly to select the slide show Mode.

- **Still Picture** JPEG
  1. Press PLAY/PAUSE during slide show. The player will now go into PAUSE mode.

  2. To return to the slide show, press PLAY/ PAUSE again.

- **Viewing a JPEG Disc**
  Using this DVD Player you can view Kodak PICTURE CDs and discs with JPEG files.
  1.Insert a disc and close the tray. The file menu appears on the TV screen.
  2. Press to select a folder, and press ENTER. A list of files in the folder Appears. If you are in a file list and want to return to the previous Folder list, use the buttons on the remote to highlight and press ENTER.
  3. If you want to view a particular file, press to highlight a file and press ENTER or PLAY. Viewing the file proceeding starts.
  4.If the DISC you insert is a Kodak Picture CD it will be played automatically.

NOTE:
Press" ⏭ " to move to the next page ," ⏮ " to return to previons folder,and "MENU" return to menu.

- **Zoom** JPEG
  1.Press 'ZOOM' .
  2,Used " ▶▶ " to enlarge,or " ◀◀ " to shorten the picture.

Playing a JPEG Disc

- **To rotate picture ▲▼◄►**
  Press or during showing a picture to rotate the picture invert ,mirror, clockwise ,counter clockwise.

- **To listen to MP3/WMA music watching picture** JPEG
  You can display files while listering to MP3/WMA music files recorded on the same disc.
  1.select a MP3/WMA desired.
  2.select a picture.

- **JPEG disc compatibility with this player is limited as follows:**

  1.Depending upon the size and number of JPEG files, it could take a long time for the DVD player to read the disc¡¯s contents. If you don¡¯t see an on screen display after several minutes, some of the files may be too large reduce the resolution of the JPEG files to less than 2M pixels as 2760 x 2048 pixels and burn another disc.

  2.The total number of files and folders on the disc should be less than 650.Some discs may be incompatible due to a different recording format or the condition of disc.Ensure that all the selected files have the." jpg" extensions when copying into the CD layout. If the files have. "jpg" or. "jpeg" extensions, please rename them as."jpg" file.File names without."jpg" extension will not be able to be read by this DVD player. Even though the files are shown as JPEG image files in Windows Explorer.

Playing a MPEG4 Movie Disc

- Using this DVD Player you can play MPEG4 disc.
  1. Insert a disc and close the tray.The folder menu appears on the TV screen.

  2. Press ▲ to ▼ select a folder, and press ENTER. A list of files in the folder appears. If you are in a file list and want to return to the Folder list,use the ▲ or ▼ button on the remote to highlight or ◄ ► button and press ENTER.

  3. If you want to view a particular file,press ▲ / ▼ to highlight a file and press ENTER or PLAY.

  4. Press STOP to exit.

  5.Press NEXT ▶▶| to move to the next chapter.

- **MPEG4 disc compatibility with this player is limited as follows:**
  1.Available resolution size of the MEPG4 file is under 720x576 (W xH) pixel.
  2.The file name of the MEPG4 subtitle is available by 56 characters.
  3.If there is impossible code to express in the MEPG4 file, it may be displayed as "_ "mark on the display.

- **If the number of the screen frame is over 30 per second,this unit may not operate normally.**

- **If the video and audio structure of recorded file is not interleaved, either video or audio is outputted.**

- **Playable MPEG4 file**
  ".avi ", ".mpg", ".mpeg".

- **Playable Codec format**
  "MPEG43.xx ", "MPEG44.xx", "MPEG45.xx ","MPEG46.xx"

- **Playable Audio format**
  "AC3 ", "PCM", "MP3 ","WMA ".Sampling frequency:
  within 8 - 48 kHz (MP3),within 32 - 48kHz (WMA) Bit rate:
  within 8 - 320kbps (MP3), 32 - 192kbps (WMA)

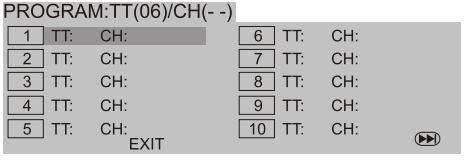
Program playback(not for Picture CD/MP3)

DVD

The program function enables you to store your favourite tracks from any disc in the player memory.

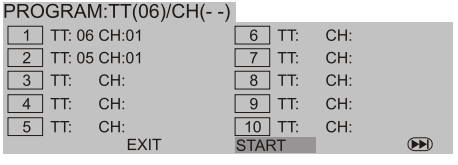
1. Press PROGRAM

The program menu appears.

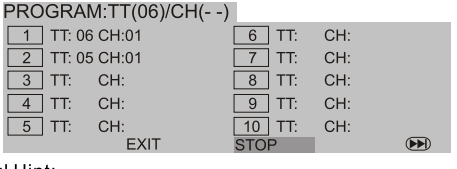


2.Use the numerical keypad(0-9) to direct input the titles, tracks or chapters (single track number with digit '0' in front ,for example '05').

3.Move the cursor by pressing ▲▼◄► to select START.



4. To resume normal playback from programmed playback,Press PROGRAM and press STOP button on the program menu.



Helpful Hint:

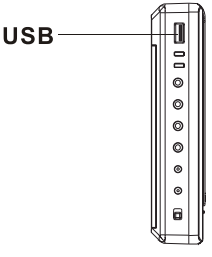
- Program can be activated only when a disc is in the DVD player.
- When the program menu appears, the setup menu setting is forbiddened.

DIGITAL CARD and USB Play operation

Digital cards (MMC/SD/MS card) and USB with mp3&pictures (.jpg) may be played and displayed through the unit.
MMC/SD/MS cards may be directly input through the card reader slot.The USB socket can be used to supply signals to the unit from usb sources.

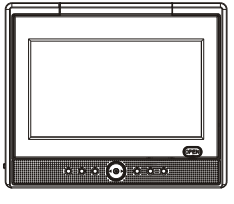
How to select digital USB/CARD to play

1. Turn the unit on.
2. Insert either A usb source or a card into the appropriate usb connection point on the master left or the MMC/SD card reader on the master top.



3. Press the " DVD/CARD/USB" button on the remote the units would auto detect the USB/CARD socket

4. If USB/CARD is selected, the unit will begin to read the card or USB connected to it .



General Operation&General Setup Page

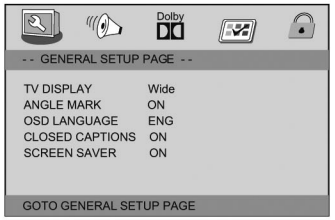
General Operation

1.Press SETUP to enter the Setup Menu.
2.Press ENTER to enter the next level submenu or confirm your selection.
3.Press ◄► to enter the submenu or returen to the previous menu
4.Press ▲▼ to highlight the desired menu.

To exit from the menu
Press SETUP → The settings will be stored in the player's memory even if the player is switched off.

General Setup Page

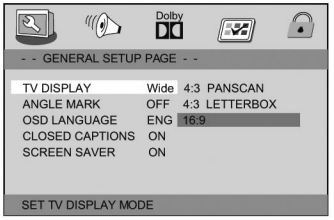
The options included in General Setup page are:" TV Display","Angle Mark","OSD lang","Captions","Screen Saver".
Follow the steps below:



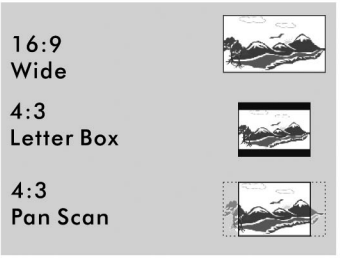
1.Press SETUP to enter the setup menu.
2.Press ◄► to select the 'General Setup page'.

TV Display

Set the aspect ratio of the DVD Player according to the TV you have connected.


Dolby
- - GENERAL SETUP PAGE - -
TV DISPLAY Wide 4:3 PANSCAN
ANGLE MARK OFF 4:3 LETTERBOX
OSD LANGUAGE ENG 16:9
CLOSED CAPTIONS ON
SCREEN SAVER ON
SET TV DISPLAY MODE

1.Press ▲▼ to highlight 'TV Display'.
2.Enter its submenu by pressing ►.
3.Move the cursor by pressing ▲▼ to highlight the selected item.



Normal/PS
→ If you have a normal TV and want both sides of the picture to be trimmed or formatted to fit your TV screen.

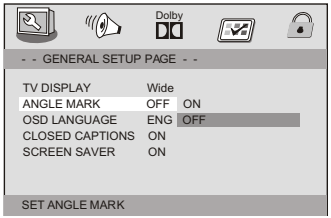
Normal/LB
→ If you have a normal TV. In this case , a wide picture with black bands on the upper and lower portions of the TV screen will be displayed.

Wide
→ If you have a wide-screen TV.

SETUP Menu Setting

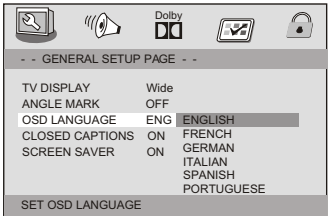
General Setup Page

- **Angle Mark**
  Displays current angle setting information on the right hand corner of the TFT screen if available on the disc.



1.Press ▲▼ to highlight 'Angle Mark'.
2.Enter its submenu by pressing ►.
3.Move the cursor by pressing ▲▼ to highlight the selected item.
→**On**:Enable Angle Mark.
→**Off**:Disable the current angle setting display.

- **OSD Lang**
  You can select your own preferred language seetings. This DVD system will automatically switch to the selected language whenever you load a disc. If the language selected is not available on the disc, the disc's default language will be used instead. The OSD language in the system menu will remain once selected.

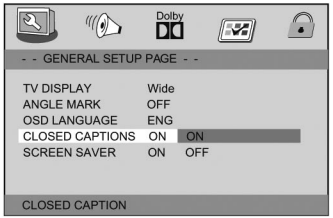


1.Press the ▲▼ keys to highlight 'OSD Lang'.
2.Enter its submenu by pressing► .
3.Move the cursor by pressing the▲▼ to highlight the selected item.
4.Select a language and press ENTER.

- **Closed Captions**
  Closed captions are data that are hidden in the video signal of some discs. Captions are different from subtitles because captions hearing are impaired by showing the sound effects(e.g.,"phone ringing" and " footsteps"),while subtitles do not.
  Before you select this function,please ensure that the disc contains closed captions information and your TV set also has this function.

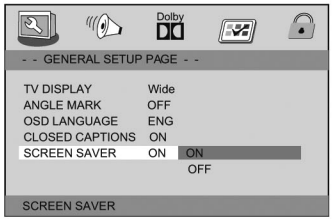
SETUP Menu Setting

General Setup Page



1.Press ▲▼ to highlight 'Closed Captions'.
2.Enter its submenu by pressing ► .
3.Move the cursor by pressing ▲▼ to highlight the selected item.
→ **On**:Enable Closed Captions.
→ **Off**:Disable Closed Captions.

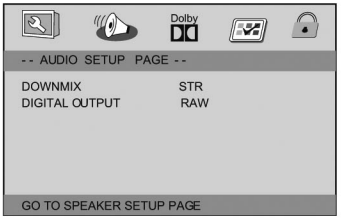
- **Screen Saver**
  This function is used to turn the screen saver On or Off.



Audio Setup Page

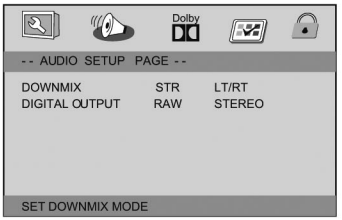
1.Press ▲▼ to highlight 'Screen Saver'.
2.Enter its submenu by pressing ► .
3.Move the cursor by pressing ▲▼ to highlight the selected item.
→ **On**:In STOP,PAUSE or No DISC mode,if no actions are performed about 3 minutes,the Screen Saver will be activated.
→ **Off**:Screen Saver is disabled.

- ***Audio Setup Page***
  The options included in Audio Setup Page is 'Downmix'.



1.Press SETUP.
2.Press ◄ ► to select the 'Audio Setup page'.

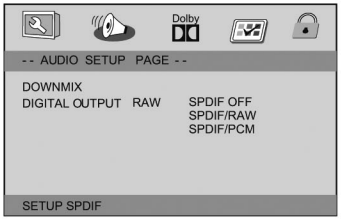
- **Downmix**
  This options allows you to set the stereo analog output of your DVD Player.



Audio Setup Page

1.Press the▲▼ keys to highlight 'Downmix'.
2.Enter its submenu by pressing►.
3.Move the cursor by pressing the ▲▼ keys to highlight the selected item.
→ **LT/RT**:Select this option if your DVD Player is connected to a Dolby Pro Logic decoder.
→ **Stereo**:Select this option when output delivers sound from only the two front speakers.

- **Digital Output**
The function is used to select the Digital Output:SPDIF Off,SPDIF/RAW,SPDIF/PCM.

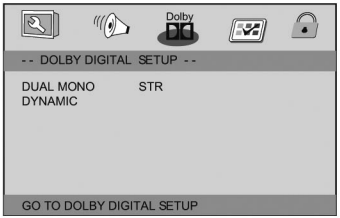


1.Press the ▲▼ keys to highlight 'Digital Output'.
2.Enter its submenu by pressing►.
3.Move the cursor by pressing the ▲▼ keys to highlight the selected item.

Set the SPDIF Output according to your optional audio equipment connection.
→ **SPDIF Off**: Turns off the SPDIF output.
→ **SPDIF/RAW**: If you have connected your DIGITAL AUDIO OUT to a multi-channel decoder/receiver.
→ **SPDIF/PCM:** Only if your receiver is not capable of decoding multi-channel audio.

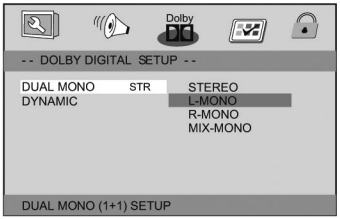
Dolby Digital Setup

- ***Dolby Digital Setup***
  The options included in Dolby Digital Setup are: 'Dual Mono ' and 'Dynamic '.



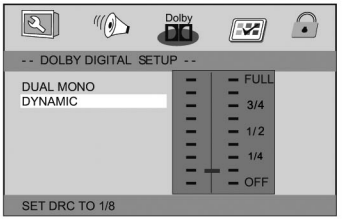
1.Select Dolby digital and goto Dolby Digital Setup.

- **Dual Mono**



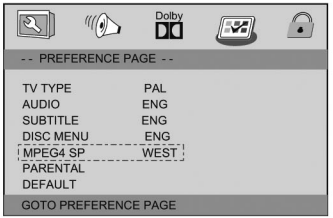
1.Press the ▲▼ keys to highlight 'Dual Mono'.
2.Enter its submenu by pressing ►.
3.Move the cursor by pressing the ▲▼ keys to highlight the selected item.
To select the setting that matches the number of speakers you have connected.
→ **Stereo**:Left mono sound will send output signals to Left speaker and Right mono sound will send output signals to Right speaker.
→ **L-Mono**:Left mono sound will send output signals to Left speaker and Right speaker.
→ **R-Mono**:Right mono sound will send output signals to Left speaker and Right speaker.
→ **Mix-Mono**:Left and Right mixed mono sound will send output signals to Left and Right speakers.

- **Dynamic**
  To optimize the dynamic sound output high volume outputs are softened, enabling you to watch your favourite movie without disturbing others.
  → The levels for dynamic selection:Full,7/8,3/4,5/8,1/2,3/8,1/4,1/8 and Off.



Preference Page

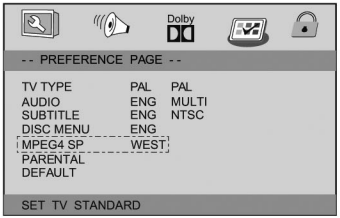
- ***Preference Page***
  The options included in Preference page are : 'TV Type','Audio', 'Subtitle','Disc Menu','Password',and 'Default'.



1.Press SETUP.
2.Press ◄ ► to select the 'Preference Page'.

Note:
Some Preference features can be selected only during 'No Disc' condition or STOP(■) mode.

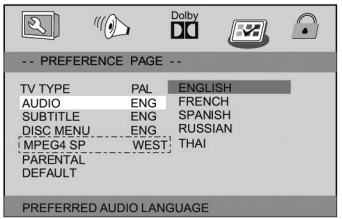
- **TV Type**
  Selecting the colour system that corresponds to your TV when AV outputs. This DVD Player is compatible with both NTSC and PAL. In order for a DVD disc to play on this Player, the colour system of the Disc, the TV and the DVD Player should match.



1.Press ▲▼ to highlight 'TV Display'.
2.Enter its submenu by pressing► .
3.Use ▲▼ to highlight a TV Type fit for your TV.

PAL - Select this if the connected TV is PAL system. It will change the video signal of a NTSC disc and output in PAL format.
NTSC-Select this if the connected TV is NTSC system. It will change the video signal of a PAL disc and output in NTSC format.
Auto:Chang the video signal output automatic according to the playing disk format.

- **Audio, Subtitle and Disc menu**
  These options set the Audio, Subtitle and Disc menu language fit for you.



- 'Audio '(disc's soundtrack)
- 'Subtitle '(disc's subtitles)
- 'Disc Menu'(disc 's menu)

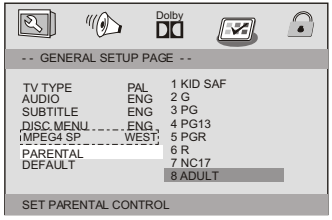
1.Press ▲▼ to highlight DVD language options.
2.Enter its submenu by pressing►.
3.Select a language and press ENTER.
4.Repeat steps 1~3 for other language settings.

Preference Page

MPEG4 SP
SET MPEG4 subtitle

Parental
Some DVDs may have a parental level assigned to the complete disc or to certain scenes on the disc. This feature lets you set a playback limitation level. The rating levels are from 1 to 8 and are country dependent. You can prohibit the playing of certain discs that are not suitable for your children or have certain discs played with alternative scenes.
VCD, SVCD, CD have no level indication, so parental control function has no effect on those kinds of discs. This applies to most illegal

DVD discs.



1. Press ▲▼ to highlight 'Parental' .
2. Enter its submenu by pressing ► .
3. Use ▲▼ to highlight a rating level for the disc inserted.

→ DVDs that are rated above the level you selected will not play unless you enter your four-digit password and choose a higher level rating.
→ To disable Parental controls and have all Discs play, choose 'Off'.
Helpful Hint:
- Some DVDs are not encoded with a rating though the movie rating may be printed on the Disc cover. The rating level feature does not work for such Discs.

Rating explanations
1 KID SAF
- Kids material; recommended especially for children and viewers of all ages.

2 G
- General Audience; recommended as acceptable for viewers of all ages.

3 PG
- Parental Guidance suggested.

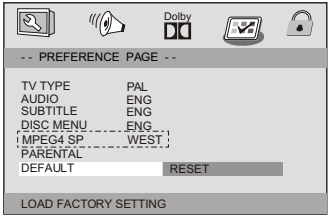
4 PG13
- Material is unsuitable for children under age 13.

5-6 PG-R
- Parental Guidance-Restricted; recommended that parents restrict children under 17 from viewing or allow to view only when supervised by a parent or adult guardian.

7 NC17
- No children under age 17; not recommended viewing for children under age 17.

8 ADULT
- Mature material; should be viewed only by adults due to graphic sexual material, violence or language.

Default
Setting the 'Default' function will reset all options and your personal settings to the factory defaults and all your personal settings will be erased.



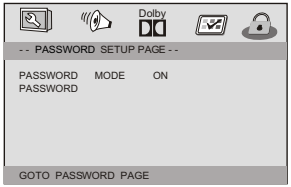
1. Press ▲▼ to highlight 'Default ' .
2. Highlight Reset by pressing ► .
3. Press ENTER to confirm selection.

Caution!
- When this function is activated, all settings will be reset to factory defaults.

Password Setup Page

- **Password Setup Page**
  - Password mode: Set password mode on/off. If set to off, change parental level will not check password.
  - Setting new password:

- **Password**
  This feature is used for Parental Control. Enter your four digit password when a hint is displayed on the screen. The default password is 1369.



1.Press ▲▼ to highlight 'Password '
2.Enter its submenu by pressing►.
3.Press ENTER to open the 'New Password ' page.

4. Enter the default password 4-digit code.
5. Enter the new 4-digit code.
6. Enter the new 4-digit code a second time to confirm.
→The new 4 digit code will be take effect.
7. Press OK to exit.

Helpful Hints:
- If the password has been changed ,the parental and disc lock code will also be changed.
- The default password (1369)is always active even the password has been changed.

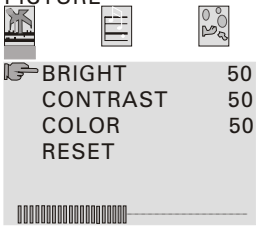
LCD Setup menu

- To enter the LCD Setup menu, press the "MODE" button. To exit the LCD Setup menu, press it repeatedly.

General operation

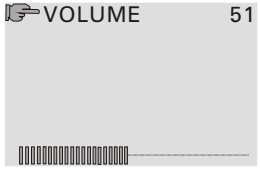
1. Press the MODE button repeatedly to display the menus in the following order:
   PICTURE->VOLUME->OPTION
2. To select a menu item, press the ▲▼ buttons to scroll up and down the list.
3. When a menu item is highlighted, use the ◄► buttons to adjust the setting.

PICTURE



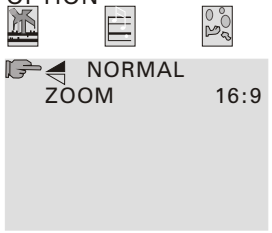
BRIGHT:
Adjusts the brightness of the picture
CONTRAST:
Adjusts the contrast of the picture
COLOR:
Adjusts the colour of the picture
RESET:
Reset to the default settings.

VOLUME



VOLUME: Adjusts the VOLUME of the sound.

OPTION



NORMAL: Rotate the picture upside down.
ZOOM: select the aspect ratio: 16:9 or 4:3.

Parameters and specifications

Battery Parameters

Battery Specifications:
Output: 7.4V

Charge / Discharge Time:
Standard charge time: 5h ~ 6h

Storage and work circumstances:

1. Storage circumstances	Temperature	Humidity
6 months	-20℃ ~ +45℃	65±20%
1 week	-20℃ ~ +65℃	65±20%

2.Work circumstances	Temperature	Humidity
Standard charge	0℃ ~ +45℃	65±20%
Standard discharge	-20℃ ~ +65℃	65±20%

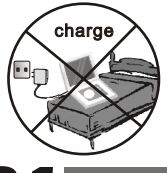
WARNING
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

Warning: when the unit using by child, parents must make sure to let the child understand all contents in Instruction book how battery using to guarantee using battery correctly all the time.

Warning: when find battery overheat, swell or dour, please stop using battery and contact service centre for getting replacement.

Warning: do not charging battery on the place of insufficient ventilation such as: mattress, sofa, cushion , soft mat.....

Warning: we will not take any responsibility if user incorrectly use battery, not following our warning instruction label on the battery case.



Maintenance and Service

- Refer to the information in this chapter before contacting a service technician.
- **Handling the unit**
- **When shipping the unit**
  Please save the original shipping carton and packing materials. If you need to ship the unit, for maximum protection,re-pack the unit as it was originally packed at the factory.
- **Keeping the exterior surfaces clean**
  Do not use volatile liquids such as insecticide spray near the unit. Do not leave rubber or plastic products in contact with the unit for a long period of time. since they leave marks on the surface.
- **Cleaning the unit**
  To clean the player, use a soft, dry cloth. If the surfaces are extremely dirty, use a soft cloth lightly moistened with a mild detergent solution.
  Do not use strong solvents such as alcohol, benzine,or thinner, as these might damage the surface of the Unit.
- **Maintaining the unit**
  The DVD player is a high-tech, precision device. If the optical pick-up lens and disc drive parts are dirty or worn, the picture quality could be diminished. Depending on the operating environment,regular inspection and maintenance are recommended after every 1,000 hours of use. For details,please contact your nearest authorized service center.

Parameters and specifications

Electronical parameters

Item		Standard requirement
Power requirements		: AC 100-240 V , 50/60 Hz
Dimensions (Approx.)		: 200(L)X167(W)X38MM
Power consumption		: <15W
Weight (Approx.)		: 0.8 kg
Operating humidity		: 5 % to 90 %
Output	VIDEO OUT	:1 Vp-p (75Ω)
	AUDIO OUT	:1.0 Vrms (1 KHz, 0 dB)
	Audio	:Speaker:1WX2,Headphones output, Coaxial output

System

Laser	:Semiconductor laser, wavelength 650 nm
Signal system	: NTSC / PAL
Frequency response	: 20Hz to 20 kHz(1dB)
Signal-to-noise ratio	:More than 80 dB (ANALOG OUT connectors only)
Dynamic range	:More than 80 dB (DVD/CD)
Accessories	:Video/Audio cable,Remote control, Stereo headphone,Rechargeable battery,

Note: Design and specifications are subject to change prior notice.

Troubleshooting tips

Troubleshooting tips(Common)

Before calling for service, you can check the following items on symptoms and solutions

No sound or distorted sound:
Ensure that the equipment is connected properly.
Ensure that the input settings for the TV and stereo system are proper.

No picture:
Ensure that the equipment is connected properly.
Ensure that the input setting for the TV is "video".
Ensure that the LCD is on.

No play:
Condensation has formed : wait about 1 to 2 hours to allow the player to dry out.
This player can't play discs other than DVDs, MP3s and CDs.
The disc may be dirty and require cleaning .
Ensure that the disc is installed with the label side up.

No remote control:
Check the batteries are installed with the correct polarities(+&-).
The batteries are depleted: replace them with new ones.
Point the remote control unit at the remote control sensor and operate.
Remove the obstacles between the remote control unit and the remote control sensor.
Operate the remote control unit at a distance of not more than 8 meters from the remote control sensor.

No key operation(by the unit and/or the remote control) is effective:
Turn the unit off and then back to on. Alternatively, turn off the unit, disconnect the AC power cord and the re-connect it.(The player may not be operating properly due to lightning, static electricity or some other external factor.)

Battery does not work
check whether the battery is out of power or in proper connection.

Troubleshooting tips(DVD)

Play does not commence even when title is selected:
Confirm the "Rating" settings.

Audio soundtrack and/or subtitle language is not the one selected at the initial settings:
If the audio soundtrack and/or subtitle language does not exist on the disc, the language selected at the initial setting will not be seen/heard.

No subtitles:
Subtitles appear only with discs which contain them.

Alternative audio soundtrack(or subtitle) language fail to be selected:
- An alternative language is not selected with discs which do not contain more than one language.
- In the case of some discs, the alternative language cannot be selected by operating the AUDIO or SUBTITLE button. Try selecting it from the DVD menu if one is available.

Angle cannot be changed:
This function is dependent on software availability. Even if a disc has a number of angles recorded, these angles may be recorded for specific scenes only.

VIETA

VIETA AUDIO S.A.
Mar Caribe, 3 (Pol. Ind. La Torre del Rector)
Sta. Perpetua de Mogoda - Barcelona
T +34 93 544 37 73 / F +34 93 560 32 14
SPAIN
www.vieta.es